

## **Historic, Archive Document**

Do not assume content reflects current scientific knowledge, policies, or practices.



62.09 1914

# MAYO Y COMPANIA

EXPORTADORES

P. O. Box 1052 :: 373 North Main Street  
LOS ANGELES, CALIFORNIA, U. S. A.

Todas las mercancías de este catálogo son de la famosa casa de



## Aggeler & Musser Seed Company de Los Angeles, Cal.

La oficina principal y departamento de mayoreo se halla en la esquina de las calles Sexta y Alameda. Este edificio de dos pisos con subterráneo es de 120 pies por 90 pies teniendo una vía de ferrocarril en la parte de atrás y una calle privada al frente.

**L**AS semillas que vendemos  
son de la bien conocida y  
acreditada firma de

## **Aggeler & Musser Seed Co.**

establecida en el año de 1893 y es actualmente una de las casas vendedoras de semillas mas importantes del Oeste.

Tienen absolutamente todo lo que se relaciona con la Agricultura excepto plantas vivas.

Lo que ellos venden es lo mejor de cada cosa.

Pidanos cualquier cosa qu Ud. desee en el ramo de Agricultura y nosotros lo obtendremos para Usted.



## **Mayo y Compañia** **EXPORTADORES**

Apartado (P. O. Box 1052) :: 373 North Main St.  
LOS ANGELES, CALIFORNIA

*Lista de precios de semillas y  
útiles de jardines*

# Catálogo de Mayo y Compañía

P. O. BOX 1052

373 North Main St.

Los Angeles, California EE UU

Pagina		por libra
1	<b>Alcachofas (Artichokes)</b>	
	Globo Selecto grande, verde.....	\$ 7.50
1	<b>Apio (Celery)</b>	
	Enano, dorado y blanco.....	7.50
	Gigante de pluma blanca.....	3.50
1	<b>Brecol (Broccoli)</b>	
	Capa Morada .....	3.50
	Acedera (Sorrel) .....	3.50
1	<b>Retoños de Bruselas (Brussel Sprouts)</b>	
	Enanos Bonificados .....	3.50
	Berro (Water-cress) .....	5.00
2	<b>Berza (Kale)</b>	
	Alemana Enana .....	2.25
	Alta verde rizada .....	2.25
	Cacahuates (Peanuts) .....	Por 100 lbs. 17.50
2	<b>Calabazas (Pumpkin and Squash)</b>	
	Monstruosa de California .....	.75
	Queso grande .....	.60
	Pescuezona .....	.85
	Azucar o pastel de Boston.....	.75
3	<b>Tuetano (Marrow)</b> .....	1.25
	Tuetano de Crema (Cream Marrow).....	1.50
	Italiana .....	1.25
	Hubbard .....	1.25
	Hubbard Dorada (Golden) .....	1.25
	Picacho agudo Sibley (Pikes Peak).....	1.25
	Mata Blanca (White Bush) .....	1.00
	Cuaresma (Lenten) .....	1.25
4	<b>Cebollas (Onions)</b>	
	Globo Amarillo de Ohio .....	3.50
	Globo Café de Australia .....	3.00
	La Premiada .....	4.50
	Globo Amarillo Dwer .....	3.50
	Globo Blanca de S. Port.....	6.50
	Llan Café de Australia (Brown).....	3.00
	Waterfield Colorado (Red Weathersfield) .....	3.50
	Cera Cristal .....	6.00
	Reina Nueva (New Queen) .....	
	Blanca Bermuda .....	4.00
	Colorada Bermuda .....	3.50
5	<b>Chirivia (Parsnip)</b>	
	Devonshire .....	2.00
	Chayote .....	cada uno .35
	Chicoria de Raiz Grande.....	2.00



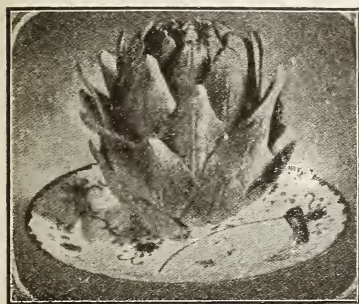
Pagina		por libra
6	<b>Chile (Peppers)</b>	
	Chile de Anaheim .....	4.00
	La Hermosa Mexicana .....	4.00
	No. 1 Tabasco .....	3.00
	Chile Piquin .....	6.50
	No. 2 Joya Floral .....	3.00
	No. 3 Chile Enano .....	3.00
	No. 6 Cayenne .....	3.00
	Monstruosa Rey Rubi .....	6.00
	Pimiento .....	6.00
7	<b>Chicharos (Peas)</b>	
	La Maravilla Americana .....	.30
	Excelso de Nott .....	.30
	Abundancia .....	.30
	Perfection .....	.30
7	<b>Coliflor (Cauliflower)</b>	
	California Monstruosa .....	20.00
	Coliflor de Otoño Gigante (Autumn Giant).....	10.00
	La Perla de California .....	20.00
	Grande, Para clima Seco .....	40.00
8	<b>Espárragos (Asparagus)</b>	
	Espárrago Palmeado.....	.75
	Gigante Argentino .....	1.00
8	<b>Endivia (Endive)</b>	
	Verde Enrizada .....	2.25
	Blanca Enrizada (White Curled) .....	2.25
	Batavia o' Escarola .....	2.25
8	<b>Frijoles Ojo Negro y Tepary</b> .....	.20
9	<b>Frijol (Beans)</b>	
	Frijol Ancho Windsor .....	.30
	Garbanza .....	.20
	Frijol Soy .....	.20
	El Sembrador de Ventura .....	.35
	Vaina Verde sin Fibras .....	.30
	La Maravilla de Kentucky .....	.30
	Maravilla de Kentucky Ceraciosicia.....	.30
	La Maravilla de Kentucky de Semilla Blanca.....	.30
10	Frijol Lima Manchado .....	.35
	Lima Fordhook .....	.35
	Frijol Henderson .....	.30
10	<b>Kohl Rabí</b>	
	Viena Temprana Blanca .....	3.50
	Viena Temprana Morada .....	3.50
11	<b>Lechuga (Lettuce)</b>	
	Lechuga Maravillosa .....	1.75
	Lurte (Iceberg) .....	1.75
	Crema de Mantequilla de California.....	1.25
	Boston Grande .....	1.25
	Triano .....	1.50
12	<b>Melones—Casabas (Melons)</b>	
	Santa Claus .....	2.00
	Habrid .....	3.00
	Belleza de Oro .....	3.00
	Miel de Oro .....	6.00
13	<b>Melones</b>	
	Roca de Red .....	1.25
	A. y M. Nutmeg .....	1.25
	Pineapple .....	1.25

Pagina		por libra
	A. y M. Triunfo .....	1.25
	No. 6 Rockyford .....	1.25
	Nuestra Joya Burrel's Megorada.....	1.25
	Tip Top .....	1.25
14	<b>Sandias (Water Melons)</b>	
	Sandias Chilena .....	1.25
	Angelena .....	1.25
	Sandia Pasadena .....	2.50
15	<b>Maiz Dulce (Corn)</b>	
	Evergreen .....	.25
	Blanco Adams Largo .....	.15
	Campeon Perla Blanca .....	.15
	Maiz Indio (Indian Corn) .....	.15
	Blanco Abollado de Wisconsin.....	.15
	Mastedon Temprano .....	.15
15	<b>Mostaza (Mustard)</b>	
	Negra o' Café .....	1.25
	Pluma de Avestruz .....	1.25
15	<b>Nabos (Turnips)</b>	
	Strap Leaf Temprano .....	2.00
	Blanco Chato Dutch .....	1.50
	Globo de Ambar (Yellow) .....	3.00
	Rutabaga Purpúreo .....	2.50
16	<b>Pepino (Cucumbers)</b>	
	Largo Blanco Espinoso .....	1.25
16	<b>Planta de Huevo Vegetal (Egg Plant)</b>	
	Morado Grande y Perfeccionado (Large Pur.).....	6.00
	Arbol de Planta de Huevo .....	6.00
16	<b>Perejil (Parsley)</b>	
	Esmeraldo ó Enano .....	1.50
	Campeón Musgo Rizado .....	1.50
17	<b>Quinombo (Okra)</b>	
	De Terciopelo Blanco .....	.75
	Enano Verde Denso y Prolífico .....	.75
17	<b>Rábanos (Radishes)</b>	
	Rábano Nabo Temprano Escarlata.....	1.50
	Cerrión Largo Blanco .....	2.50
	Chino Color de Rosa Para el Invierno.....	1.25
	Monstruoso Blanco Puro de California.....	1.25
17	<b>Puerro (Leek)</b> .....	3.50
18	<b>Remolacha (Beets)</b>	
	Eclipse .....	2.00
	Egipcio Bassano Temprano (Egypt.) .....	2.00
	Nabo de Sangre Temprano (Ea. Blood).....	2.00
	Remolacha Para el Ganado (Stock Beet).....	1.00
	Mangel Colorado Enormemente Grande (Long Red Mangel)	1.00
	Mangel Dorado Cangilón )Golden Tankard).....	1.00
18	<b>Repollo (Cabbage)</b>	
	Winningstadt Temprano .....	7.50
	Repollo Americano de Hoja Rizada.....	5.00
19	<b>Repollo Tambor de A. y M. Temprano.....</b>	5.00
	Tambor Colorado .....	5.00
	De Todas Estaciones .....	5.00
	De Holanda .....	7.50
	El Rey Temprano .....	5.00
	Repollo Chino .....	6.00
19	<b>Rhuibarbo (Rhubarb)</b>	
	Monarca .....	3.00
	Carmesí de Burbank (Winter Crimson).....	10.00
19	<b>Solsife (Salsify)</b>	
	Blanco Largo (Large White).....	2.00

Pagina		por libra
20	<b>Gitonates (Tomatoes)</b>	
	El Suceso .....	4.00
	Huevo Amarillo (Yel. Egg) .....	4.00
	Tomate de Uva (Grape) .....	3.00
	Early Stone (Piedra temprana) .....	4.00
	Earliana .....	4.00
21	Dwarf Champion .....	4.00
	<b>Zanahoria (Carrots)</b>	
	Impl. Danver Hf. Long (largo) .....	2.00
	Oxheart or Guerande .....	2.00
	Imp. Large White Belgian (blanco) .....	1.50
	Imp. Large Yel. Belgian (amarillo) .....	1.50
22	<b>Fertilizadores (Fertilizers) (pidanse precios)</b>	
	<b>Trebol y Mas Semillas de Sacate Alfalfa</b>	
	<b>(Clovers and Grasses)</b>	
	Alsike o' Trebol Sueco .....	.35
	Sacate Rayo Italiano .....	.20
	Sacate Rayo Perenne .....	.20
	Paspalum Dilatum .....	1.00
	Bromus Enermus .....	.25
22	<b>Semillas de Sacate Para Patios</b>	
	Sacate Azul para Adorno Kentucky .....	.40
	Trebol Blanco Aleman .....	.80
23	<b>Sacate</b>	
	Sacate Rhodes .....	1.00
	Sacate del Sudan A. y M. ....	.30
	Sacate Natal .....	1.00
	Alfilaria .....	1.00
24	<b>Trigo Maiz, etc. (Grain)</b>	
	Trigo Defiance .....	.08
	Rayo de Invierno (Winter Rye) .....	.06
	Cebada .....	.05
	Mijo Aleman (German Millet) .....	.08
	Mijo Común (Common Millet) .....	.08
	Mijo Húngaro .....	.09
	Maiz Egipcio (Egyp. Corn) .....	.09
	Maiz Kaffir .....	.09
25	Feterita .....	.09
	Sorghum .....	.12
	Maiz Enano Milo .....	.10
	Trigo (Wheat) .....	.08
	Cebada .....	.05
	Trigo Emmer o Speltz .....	.07
	Centeno (de Invierno) .....	.06
	Trigo Negro y Sarraceno .....	.10
	Arroz .....	.12
	Avena .....	.06
	Cañamo .....	.12
	Girasol .....	.10
	Maiz para Escobas .....	.14
	Cacahuates (Peanuts) .....	.18
	Maiz Reventón (Pop Corn) .....	.12
24	<b>Algodón (Cotton)</b>	
	Egipcio (Egypt.) .....	.30
	Algodón Americano Largo Comercial (Amer. Long Staple)	.30
	Durango .....	.30
26	<b>Patatas (Potatoes)</b>	
	Rosa Blanco Temprano (Ea. White Rose) .....	5.00
	Rosa Colorada Temprana (Ea. Red Rose) .....	5.00
	Triunfo (Triumph) .....	6.00
	Elefante Blanco (White Elephant) .....	6.00



# Las Semillas Aggeler & Musser son las mejores para Mexico



Alcachofa

## Apio

**Cultivo.**—Siémbrense las semillas en febrero en surcos hechos a 12 pulgadas de distancia uno del otro, y en junio transplántense las matas enterrando la raíz 6 pulgadas. Cada planta debe estar a 4 pies de distancia de la otra.

**Enano de Paris Dorado y Blanco.**—Este se cultiva en el invierno más fácilmente que el "Pluma Blanca." Nuestras semillas son importadas y por los últimos 8 años que las hemos vendido han dado entera satisfacción. Pqt. 10c.

## Apio de California Gigante de Pluma Blanca

Jamás hemos ofrecido a nuestros compradores mejor apio que el "Pluma Blanca." Hace dos años que lo vendimos por primera vez y su tamaño llamó la atención de todos. De los manojos ilustrados, uno de ellos tenía 12 tallos y pesó 65 lbs. Es refrescante y de un sabor salado obtenido de la tierra alcalina en que fue cultivado. Pqt. 5c.

## Brecol

**Cultivo.**—Trátese lo mismo que la coliflor.

**Capa Morada.**—Se parece al coliflor pero es más duro. Crece muy pronto y forma cabezas moradas, cerradas y de un rico sabor. Pqt. 10c.

## Acedera

**Cultivo.**—Crece con facilidad y se cultiva por la utilidad de sus hojas, pues es tan útil como la espinaca y de agradable sabor. Siguiendo las direcciones del libro de cocina de la señora Rore, que se llama "How to Cook Vegetables" (Como Cocinar Vegetales) se puede hacer con ella un caldo delicioso. Las hojas son muy anchas. Pqt. 5c.

## Berro

Siémbrense cada dos ó tres semanas en surcos hondos. Si se corta frecuentemente sigue creciendo. Muy propio para ensalada. Este es el lepidio. El berro debe sembrarse en tierra húmeda ó si es posible, en el agua. Si se cuida bien dará magníficos resultados. Pqt. 5c.

## Alcachofa

Esta se trasplanta cuando está de 8 pulgadas de alto y se siembra en cualquier tiempo. Para obtener buenas alcochofas, lo mejor es conseguir plantas viejas de buena clase porque de las semillas no siempre se obtienen buenos resultados. Con media dz. que se siembre se tienen bastantes para el uso de la casa. Una dz. de plantas \$1.00.

**Globo Selecto Grande Verde.**—De vástago francés, la mejor clase. Pqt. 10c.

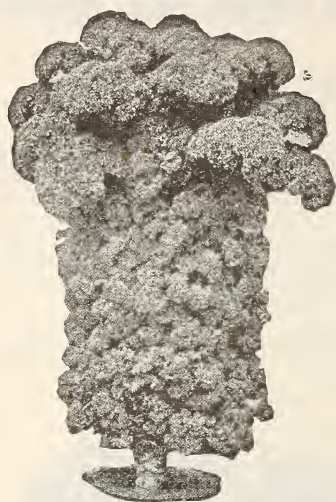


Apio

## ~ Retoños de Brucelas

**Cultivo.**—Cultívese lo mismo que el repollo.

**Enanos Bonificados.**—Producen en el tallo retoños que parecen repollo en miniatura. Son una verdura deliciosa, algo escasa, pero cuando la hay se vende muy bien. Pqt. 10c.



Berza Alta Verde Rizada

## Calabazas

Se siembran desde abril hasta agosto en surcos de 8 pies de distancia uno del otro. No necesitan tanto cuidado como las sandías y los melones. Pero en otro respecto se cultivan de la misma manera y aún más extensamente. 1 oz. produce 15 matas. 1 lb. para un acre.

**Pescuezona.**—Productiva, de color crema claro; pulpa fina, y de sabor excelente. Pqt. 5c.

**Calabaza para la Cuaresma.**—Tanto la pulpa como la cáscara son de un color amarillo brillante. No obstante su grande tamaño son unas de las calabazas que duran mas tiempo. Esta calabazas han llegado á pesar hasta 200 lbs. Pqt. 5c.



Calabaza Azucar ó Pastel de Boston

## Berza

**Cultivo.**—Debe sembrarse la semilla muy escasamente á mediados de julio en surcos. Despues en surcos 3 pies uno del otro se transplantan las matitas. Este es el grande, las clases enanas se siembran esparcidas las semillas en surcos. Si se consigue que formen cabezas se pueden usar como la espinaca en el invierno. 1 oz. para cada 100 pies de surco.

**Berza Alemana Enana.**—(Berza Enana y Escocza Enana. Alemana ó Bretones)—Hojas rizadas, tiernas y de sabor muy rico. Verdes claras. Pqt. 5c.

**Alta Verde Rizada.**—Planta hermosa casi de 2 pies de altura. Pqt. 5c.

## Cacahuete

**Grande Perfeccionado.**—Muy superior al cacahuete ordinario. Da racimos más perfectos combinados con la prontitud con que crecen y su grande tamaño. Se dan en cualquier terreno. 70 fanegas por acre.

### Calabaza Pescuezona

**Azucar ó Pastel de Boston.**—Pequeña, hermosa y muy popular. Cáscara amarilla casi anaranjada y de sabor muy bueno. Famosa como calabaza para pasteles. Con excepción de la "Jack o' Lantern" esta se vende mejor en el comercio. Pqt. 5c.

**Monstruosa de California.**—Muy bien conocida. Con frecuencia pesan hasta 200 lbs. y de un acre se han levantado hasta 20 toneladas. Pqt. 5c.



Calabaza Queso Grande

**Queso Grande.**—Este se conoce con el nombre de "Calabaza Dulce" y se siembra como cualquiera otra. Muy buena para pasteles por lo dulce de la pulpa y muy buena para el ganado porque dura mucho apesar de tener la cáscara muy suave. En el Este usan las semillas para conservas. Semillas del Este Pqt. 5c.

Compre las semillas de Aggeler & Musser y obtendra siempre los mejores resultados.



## CALABAZAS—Continued

**Tuétano.**—Esta es larga, blanca, muy prolifica, la mejor delas de Tuétano ingles. Se trajo á este pais por el Sr. Ganenzs Reedes y á él debemos ahora el tenerla en las huertas de California. Pqt. 10c.

**Tuétano de Crema.**—De sabor exquisito y tan dulce como el camote. Superior á la "Hubbard" y muy propia para pastel. Es de 6 á 8 pulgadas de largo y de la mitad de grueso. (Vease el grabado). Color crema. La cáscara no es de costra pero es firme. Dura bien de una estación a la otra. Pqt. 10c.



Calabaza Tuétano de Crema



Calabaza Italiana

**Calabaza Hubbard.**—no debe sembrarse hasta que pasen las heladas. Siémbrense en surcos de 5 á 8 pies de distancia uno del otro. Para cada mata de 7 á 8 semillas y despues dejense sólo tres plantas en cada mata. De las zarza 40 matas y de las otras 15 matas. 1 oz. para 15 matas de 2 á 3 lbs. para 1 ácre. Es la calabaza más popular donde quiera que se siembra, fue sembrada por nosotros mismos por lo que la podemos garantizar como excelente en todos sentidos. Pqt. 5c.

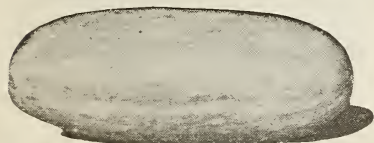
**Calabaza Italiana.**—(Veanse los grabados de la pasta.)—Es parecida á la Crozelle pero sólo de la mitad de su tamaño. Nunca pasa de 8 pulgadas. Guisada es tan deliciosa como la "Tuetano Ingles." Se vende muy bien en el comercio. Pqt. 10c.



Calabaza Hubbard

**Hubbard Dorada.** — Pulpa dorada más bonita que la "Hubbard," harinosa cuando está cocida y de muy buen sabor. Muy productiva y durable. Pqt. 5c.

**Picacho Agudo Sibley.**—Excelente propia para guardarse. Pqt. 5c.



Calabaza Banana

**Mata Blanca.**— Bien conocida en el verano, muy productiva, blanca. Pqt. 5c.



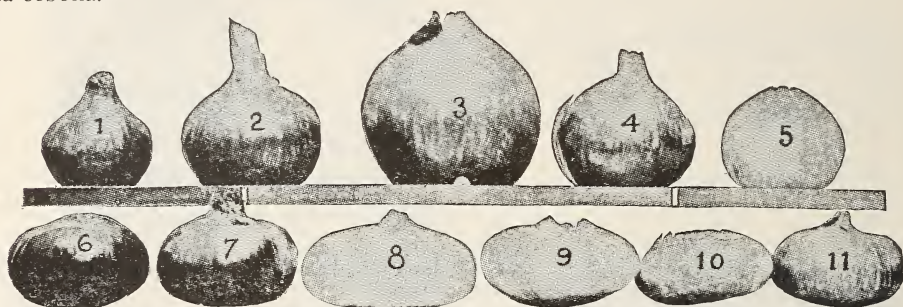
Calabaza Para la Cuaresma. — Pqt. 5c.

### UNA PALABRA ACERCA DE LAS CALABAZAS DE VERANO (SUMMER)

Al pie delas montañas en donde no haya mucho riesgo de heladas al fin dela estación, plantese la semilla en Febrero escijiendo nuestra Improved White Bush Scallop o Italian. Estas son las variedades mas tempranas y las mejores, así como mas prolificas. Plantese al fin de Septiembre para cosecharla al final del verano.

## Cebollas

**Cultivo.**—Ningún cultivo es tan variado como el de la cebolla. En suelo rico que tenga mucha agua, producirá sólo cebolletas con muchos vástagos gruesos mientras que en el mismo suelo bien abonado producirá excelentes cebollas. En terreno medanoso bien fertilizado se dan mejor. Se pueden sembrar en surcos á 14 pulgadas uno del otro ó en almárcigos. Cuando las plantas estén del grueso de un lápiz se transplantan en bordos de 6 pulgadas de altura y distante uno del otro 18 pulgadas, 2 surcos en cada bordo. Riéguese los surcos terciados para que así no se inunde la cebolla.



- |                                    |                              |
|------------------------------------|------------------------------|
| 1. Nuestro Globo Amarillo de Ohio. | 7. Waterfield Colorada.      |
| 2. Globo Café de Australia.        | 8. Cera Cristal.             |
| 3. La Premiada.                    | 9. Reina Nueva.              |
| 4. Globo Amarillo Dwer.            | 10. Blanca Bermuda.          |
| 5. Globo Blanco de S. Port.        | 11. Colorado Bermuda.        |
| 6. Llan Café de Australia.         | Vendidas envueltas, Pkt. 5c. |

**Globo Amarillo de Ohio (No. 1)**—Hermosa, relumbrosa, un solo color, se madura temprano, con pequeños vástagos, cabezas firmes excelentes para guardarse en el invierno. Pqt. 5c.

**Globo Café (No. 2 de Australia)**—Se madura muy pronto. Es sólida y excelente para exportarse. Forma de globo color café. Pesa más que cualquiera otra de las cebollas americanas. De vástagos delgados, se maduran antes de que venga el verano y crecen rápidamente. Pqt. 5c.

**La Premiada (No. 3)**—La más grande de las cebollas "Globo Amarillo." Buena para guardarse, de sabor rico. Algunas veces una de estas cebollas llega á pesar hasta 5 lbs. y más, el primer año. Igual á las importadas que se ven en el comercio. Pqt. 5c.

**Globo Amarillo Dwer (No. 4)**—Esta es de invierno. Forma de globo, grande, con vástagos delgados que se maduran bien de abajo, la cáscara delgada de color anaranjado. Por dentro es blanca y pura. Muy apreciada en el comercio. Pqt. 5c.

**Globo Encarnado.**—Una hermosa variedad, forma de globo. Se madura pronto, es grande y muy productiva. Cáscara color rojo subido, sustancia excelente. Pqt. 5c.

**Globo Blanco (No. 5)**—Color blanco plateado, de forma de globo, pulpa de rico sabor y buena para guardarse.

**Café de Australia (No. 6)**—Muy deseable por los exportadores por sus idonias cualidades para guardarse. Productiva á los sembradores. Si se siembra temprano en terreno arenoso y con bastante agua, producirá más lbs. por acre que la "Premiada." Excelente cebolla. Pqt. 5c.

**Cebolla Grande de Waterfield (No. 7)**—Ninguna cebolla se siembra más en todo el país para el uso general. Es grande, abundante y una de las mejores para guardarse. Es artículo de primer grado. De tamaño inmenso, cáscara moradiza, forma redonda. Algo llaná, la pulpa blanca medio morada, un éxito para los que la siembren. Pqt. 5c.

**Cera de Cristal (No. 8)**—Esta fué muy apreciada en el valle de Cochecha, el año pasado por su hermoso parecer y la prontitud para exportarla. Nuestra semilla es importada de Tenerife, es la mejor del mundo. Pqt. 10c.

**La Nueva Reina (No. 9)**—Muy parecida á la "Reina de Cristal" pero no tan temprana. Por años ha sido una de las mejores. Nuestra semilla es exportada de Francia porque allí se consigue la mejor. Pqt. 5c.

**Bermuda Blanca (No. 10)**—Este es la que el comercio más exporta. Aunque se conozca por "Bermuda Blanca," realmente es de color amarillo paja. Advertimos esto porque muchos al sembrarla por primera vez creen que es blanca y se engañan. Pqt. 5c.

**El Ajo Imperial**—Es dos meses mas temprano que el Ajo comun y rinde muchísimo mas por acre.



## Plante de Ajos

Se siembran desde septiembre hasta enero en surcos distantes 12 pulgadas uno del otro, y cada mata 4 pulgadas una de la otra. Se entierran 2 pulgadas lo mismo que la cebolla. Bulbos ó cabezas 15c. Por correo 25c. 100 lbs. al precio del comercio.

El ajo debería cultivarse más cada año pues su demanda aumenta diariamente. Constantemente sube su precio hasta 25c, mientras que casi nunca baja a 10c.

## Chirivia

**Cultivo.**—Se siembra desde septiembre hasta el siguiente mayo en surcos de 15 pulgadas de distancia uno de otro, tapados con dos pulgadas de tierra. Cuando ya estén bien nacidos se desahijan dejándolos á 5 ó 6 pulgadas uno de otro sobre el surco. Le semilla germina despacio y es preciso sembrarla tan pronto como sea posible. Cuidese mucho. 1 oz. para 200 pies de surco, 5 lbs. para un acre.

**Devonshire.**—Esta chirivia nos fué recomendada por nuestro hortelano en Europa hace dos años. Hoy día es la más popular entre los hortelanos y en todo el comercio. Es apenas de la mitad del tamaño de la "Corona Hueca," pero es de 3 pulgadas de diametro. Tierna y de excelente sabor. Pqt. 5c.

## Chayote

Como se ve en el grabado, crece con mucha rapidez. El ilustrado tiene 8 pies de altura y 10 en cuadro. Un año creció

Prescio 25c ea.



Chayote



Chirivia

hasta que cubrió toda la casa, pasando por el techo cayendo al suelo por el otro lado. El día primero de noviembre se recogieron 164 chayotes quedando muchos chicos. Fruta rica para ensaladas, frita sabe como la calabaza. Chayote por correo 25c.

## Chicoria de Raiz Grande

Las raíces de esta planta sacandolas en el otoño, cortándolas en rebanadas, secas y molidas se usan en vez de café. Las semillas deben sembrarse al principio de la primavera no muy hondas. Cuando empiecen a crecer, sepárense y transplántense á 3 pul. de distancia cada mata. Transplántense en hileras y cultívense todo el verano para que puedan crecer mucho. Pqt. 5c.

Aggeler & Musser Seed Co.

Recibi su catalogo; doyles muchas gracias. Es uno de los mejores entre los publicados en los Estados Unidos. Contiene descripciones de muchas nuevas semillas y plantas y mucha informacion intensamente util para los jardineros, que otros catalogos no contienen.

Pablo J. Rincon,

Ciudad de Mexico.



## Chile

México es el hogar del chile. En ninguna parte llegan á tal perfección como ahí. El consumo de chile verde es enorme. En México se cosecha chile para el mundo entero.

**Cultivo.**—La semilla puede sembrarse en almarcigos todo el año, si el tiempo es favorable. Transplántense en terreno parejo y blando en surcos de 30 pulgadas de distancia uno del otro. Una oz. de semilla produce 15,000 matas de chile. Las matas deben estar á 18 pulgadas una de la otra. El chile requiere terreno fértil y bastante riego.



Chile de Anaheim

- 1 Tabasco
- 2 Floral Gem
- 3 Small Chili
- 5 Chile Piquin

- 6 Cayenne
- Tamaño Natural
- Pqt. 5c.

La Hermosa Mexicana

**Chile de Anaheim.**—Este chile hace ya cuatro años que se usa y aun es muy popular. Mientras más se conoce más se aprecia. El tallo crece de dos á tres pies y la planta da de 30 á 40 chiles de 6 á 10 pulgadas de grandes. Nosotros compramos el mejor sembrado de chiles del condado de Orange y de allí escogimos los mejores chiles de los que obtuvimos una excelente semilla después de que se maduraron y se secaron perfectamente en el sol los chiles. Pqt. 5c; oz. 25c; lb. \$2.50.

**La Hermosa Mexicana.**—El más popular en México tal vez por lo picante que es. De hermoso color verde obscuro, crece hasta 4 pulgadas de largo y es muy pulposo. Preferido por muchos consumidores y más desde que lo anunciamos en nuestro catálogo, que fué el año de 1905. Pqt. 10c.

**No. 1 Tabasco.**—La salsa Tabasco es de una fama nacional. Excelente para caldos, sopa, ostiones, carnes, etc. La mata es grande y con racimos de pequeños chiles de 1 pulgada de largo y muy picantes. Pqt. 10c; oz. 25c.

**Chile Piquin.**—Pqt. 5c.

**No. 2 Joya Floral.**—Chile pequeño, muy picante y propio para curtirse. Pqt. 5c.

**No. 3 Chile Enano.**—Igual al "Tabasco" pero de doble tamaño. Pqt. 10c.

**No. 6 Cayenne.**—Vaina larga, delgada, de punta aguda y cuando madura es de color rojo pálido. Muy picante. Pqt. 5c.

**Monstruo Rey Rubi.**—De inmenso tamaño y muy suave. Crece de 4 á 6 pulgadas de largo y de 3 ó 4 de grueso. La mata es robusta, frondosa y de hermosa fruta. Pqt. 5c.

**Pimiento.**—Todos los jardines en las casas deben tener un surco de este Pimiento. Para ensalada medio cosase para quitarle el pellejo. Como chile relleno y guisado es muy superior a todos los otros chiles.

## Chicharos

**Cultivo.**—Se maduran más pronto en terreno firme y liviano, pero para cosecharse en general el terreno medianamente pesado es mejor. Se siembran en surcos de  $2\frac{1}{2}$  pies según le variedad. 2 lbs. para 1 surco de 100 pies. De 50 á 60 lbs. para 1 acre. Al pedirse por correo, agréguese 10c para cada libra.

**Abundancia.**—Las vainas contienen de 6 á 8 granos. Se madura como una semana después de las variedades más tempranas. Las raíces de esta se ramifican tanto, que por eso debe sembrarse poco.  $1\frac{1}{2}$  pie de altura. Pqt. 5c.

**La Maravilla Americana.**—El chicharo enano más pronto. De 9 á 11 pulgadas de altos. Producen muchas vainas de buen sabor y muy grandes. Pqt. 5c.

**Excelso de Nott.**—Aunque un poco más tardío que la "Maravilla Americana" las vainas son por termino medio  $\frac{1}{2}$  pulgada más grandes, y contienen de 6 á 8 granos. Pqt. 5c.

**Perfection.**—El chicharo más popular del comercio. De excelente calidad, de  $\frac{1}{2}$  pie de altura. Pqt. 5c.

## Coliflor

**Cultivo.**—Prepárese la tierra como para el repollo. Siémbrese desde julio hasta abril del siguiente año. Plántense las matas en hileras hechas á 15 pulgadas una de la otra. Cada mata á 2 pies una de otra. Debe dejarse crecer bien porque si no se pierde. Rieguese con regularidad. 1 oz. de semilla produce 2,000 plantas; 4 ozs. 1 acre.

**California Monstrua.**—Grande. Crece en todo el mundo. No es sorprendente que crezca hasta 16 pulgadas pues su tamaño generalmente es de mucho más. Pqt. 10c.

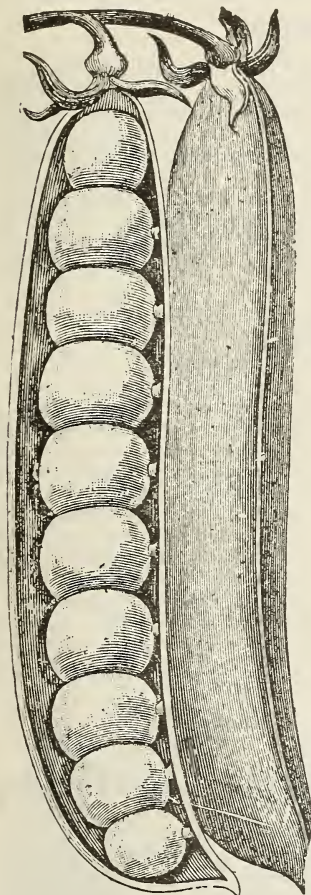
**Coliflor de Otoño Gigante.**—De cabeza firme y compacta. Se protege del sol y el aire con su propio follaje. Pqt. 20c.

Perfection Pea (actual size)  
Chicaro Perfection Tamaño  
Natural

**La Perla de California.**—En la ilustracion se puede ver lo curvo de las hojas de esta. Así dura hasta 10 dias después de cortada. De California se puede exportar tan buena coliflor como de cualquier otra parte del mundo. Hace poco tiempo no se tenía seguridad de cosechar esta coliflor, pero ahora la cosechamos y la podemos ofrecer á nuestros compradores. La semilla la conseguimos de un chino que no la queria vender por nada, pero por fin nos la vendió y hoy la tenemos en abundancia. Es muy propia para exportarse por las hojas curvas y espirales que tiene. Esta coliflor indudablemente llegará pronto á ser la favorita de California. Pqt. 25c.

**Grande.**—Para clima seco.

Garantizado que cabezeara dentro de 5 Meses. Paq. 25c.





## Esparragos

Para la casa plántense en hileras. Las raíces de 2 á 3 años se plantan en enero. Cada hilera debe estar á distancia de 4 pies una de la otra. Para sembrarse en grandes cantidades hágase bordos ó surcos de 15 pulgadas de alto. En marzo es el mejor tiempo para sembrarse y en enero para tranplántarse. En cada lugar segun su clima.

**Esparrago Palmeado.**—El mejor para la casa y para el mercado. Vástagos tiernos, verdes y de sabor delicioso. Pqt. 5c.

**Gigante Argentino.**—Parecido al Barrs Monstruo pero mucho más fuerte y productivo. Excelente para conservarse en latas y para exportarse pronto. Pqt. 5c.

## Endivia

**Cultivo.**—Esta semilla se puede sembrar en cualquier tiempo del año. Cuando las plantas hayan crecido bien, desahíjense y déjense á 10 pulgadas de distancia sobre la linea del surco ó tranplántense en surcos nuevos. Cuando estén de un tamaño regular, córtenseles las hojas atándolas suavemente y formando cabezas. Eso hace que las hojas se blanqueen de adentro y se encrespen adquiriendo así un sabor rico. 1 oz. de semilla para 1 surco de 100 pies de largo. 3 lbs. para un acre de terreno. Esta planta es propia para ensaladas en el otoño y el invierno. Sembrándose á intervalos se puede cosechar todo el año.

**Verde Enrizada.**—Las hojas delicadamente cortadas dan á esta planta la apariencia del musgo. Pqt. 5c.

**Blanca Enrizada.**—Esta no necesita ser atada para que se le blanqueen las hojas, pues por naturaleza son de un color amarillo casi blanco. Pqt. 5c.

**Bativia ó Escarola.**—De cabezas grandes y hojas gruesas. Propia para ensalada ó para comerse como quelite. Pqt. 5c.

## Frijoles Ojo Negro (blackeye) y Tepary

Cuando tenga Ud. duda de que sembrar, plante frijoles blackeye o Tepary. Una cosecha segura. Muy economicos para darse, poca dificultad para cosecharse, y siempre un mercado listo para comprar furgones de el. Se da una buena cosecha con o sin irrigacion. Precisamente lo que se desea para una cosecha de verano; un renovador de tierras, una siembre de corta duracion para sus jardines. Es de mejores resultados sembrar Blackeyes que sembrar vegetales que perecen facilmente y que se venden a precios bajos.

Si Ud. quiere ganar dinero pronto, Siembre frijoles Blackeye o Tepary.

So Ud. quiere una cosecha barata, siembre frijoles Blackeye o Tepary.

Si Ud. quiere beneficiar su terreno, siembre frijoles Blackeye o Tepary.

Si Ud. no puede irrigar, siembre frijoles Blackeye o Tepary.

## Frijol Soy

Se ha demostrado fuera de toda duda que este frijol puede cultivarse con muy buena utilidad. Ademas de ser usado extensamente para la mesa, tambien se cultiva extensamente por el aceite que contiene y forma parte muy importante del alimento para las gallinas debido a la proteina que es considerada excelente para producir huevos.

Una deliciosa crema o jericaya puede hacerse con la harina de este frijol.

Cultivese lo mismo que otros frijoles. La produccion es como de 2000 libras por cada acre, y el precio un poco mas alto que los frijoles limas.



## Frijol

Con todos los pedidos que se hagan por correo deben incluirse 12c oro para cada libra. Es de suma importancia explicar el tiempo para las plantaciones en Mexico puesto que cada mes requiere una variedad distinta. Según el mercado para que se cultive.

**Cultivo para la Casa.**—Siembrese el frijol de vaina verde y los Ceraciosios de Oro á principios de abril. Como á 1 ó 2 pugas de hondos, y á distancia de 6 pulgadas uno del otro. Las hileras deben ser á 2 pies una de otra. En cuanto comiencen á nacer cultívense con cuidado. Frecuentemente vease que no haya hierba de ninguna clase. Para evitar enfermedades, rociense con azufre antes de que florezcan. Plántense cada mes hasta septiembre.

## Variedad de Frijol de Vaina Verde

Lady Washington, Blanco Pinto de Negro, o Color de Rosa,  
Pidanse Precios.

Frijol que se da á principios de estación. Favorito del verano. De vaina redonda Tamaño mediano, tierna y muy propia para la mesa. Prolífico y propio tambien para conservarse en latas. Plántese desde abril hasta agosto. Pqt. 5c.

**Frijol Ancho Windsor.**—Más producente que cualquiera otro con excepción del "Burbank" que es cacto y sin espinas. Propio para los puercos por el mucho nitrógeno que contiene. Uno de los mejores que se cosechan. Siembrese en Septiembre y producirá alimento durante todo el invierno. Como alimento resulta mejor que la Garbanza.

**Garbanza.**—Nuestra semilla es grande, limpia y de primera calidad.

**Frijol "Soy".**—Este frijol es el alimento principal de los Asiáticos porque produce muchas variedades de platillos. También produce un buen aceite. Cuando el aceite se extrae puede hacerse un magnífico pan de la pulpa, o residuo. Antes de extraerse el aceite del frijol puede hacerse un rico queso. Es muy valioso como alimento.



**El Sembrador de Ventura,** de este frijol, nos hizo ver que es mucho más prolífico aún que el popular "Maravilla de Kentucky." Continuamente produce, las vainas son redondas, carnosas y sin fibras. La semilla es blanca y excelente, como frijol seco que se vende muy bien en el comercio. En esto supera á la "Maravilla de Kentucky."

**Vaina Verde Sin Fibras.**—El mejor para sembrarse á principio de la primavera. De vaina redonda y muy prolífico. Plántese desde á principios de marzo hasta septiembre. Pqt. 5c.

## Los Tres Frijoles Que Crecen Mas

Maravilla de Kentucky, de Semilla Blanca, Vaina Verde y  
Vaina Amarilla

**La Maravilla de Kentucky.**—De vaina grande y redonda. El frijol más popular del Sur de California porque aquí crece á la perfección. Es mucho más prolífico que cualquiera de los otros, lo que reunido á sus otras cualidades le hace ser uno de los predilectos de los consumidores. Plántese desde abril hasta junio, nunca después de julio. Pqt. 5c.

**Maravilla de Kentucky Ceraciosicia.**—Al decir que este frijol es más prolífico que el de vaina verde no faltamos á la verdad. Comienza á producir cuando la mata apenas está creciendo y sigue produciendo hasta que principia á helar. En los lugares donde las heladas no son muy fuertes, sigue produciendo hasta diciembre. Crece de una manera frondosa como enredadera, y se cubre por completo de hejotes de un sabor delicioso. Es sólido y sin fibras. Al guisarse parece tener mantequilla. Su semilla es café muy parecida a la de "La Maravilla de Kentucky." Pqt. 5c.

**La Maravilla de Kentucky de Semilla Blanca.**—Debe hacerse popular entre todos los sembradores y comerciantes porque es el frijol que ofrece más ventajas, de los que hasta ahora se han introducido. Pqt. 5c.



## El Monstruoso

Este frijol monstruoso ha probado lo que decimos de él. Aún en lugares planos es muy prolífico, pero en donde el clima es muy frío y las heladas muy fuertes, no se dará en el invierno. Al pie de las colinas si se cosecha todo el invierno y hasta el principio del siguiente año. Plántese en hileras, cada mata á 8 pies de distancia. Los surcos deben hacerse á 6 pies de distancia uno del otro porque de lo contrario no se obtendrán buenos resultados. De la huerta que representa este grabado se recogieron en una ocasión 194 vainas vendibles, equivalentes á una medida de 56 litros. Recomendamos este frijol no solo como una curiosidad sino tambien como muy bueno para venderse sacando de él muy buenas utilidades.

**Frijol Lima Manchado.**—De igual sabor que el frijol mantequilla y más productivo que los otros. Se vende muy bien como frijol seco. Podemos pronosticar que muy pronto este frijol será uno de los mejores en su clase. Cómprolo Vd. y pruébelo.

**Lima Fordhook.**—Frijol enano igual á cualquier frijol Pole. Uno de los favoritos de los sembradores por lo chico y fácil de cultivarse. Es enormemente prolífico y si bien es chico de tamaño, produce un frijol más grande que cualquier frijol Lima.

**Frijol Henderson.**—Es un frijol lima pequeño, pero muy prolífico y crece muy bien en climas calidos sin irrigacion, pero la tierra debe estar bien cultivada. Este frijol lima se cultiva en mayor escala que cualquier otro en California del sur.



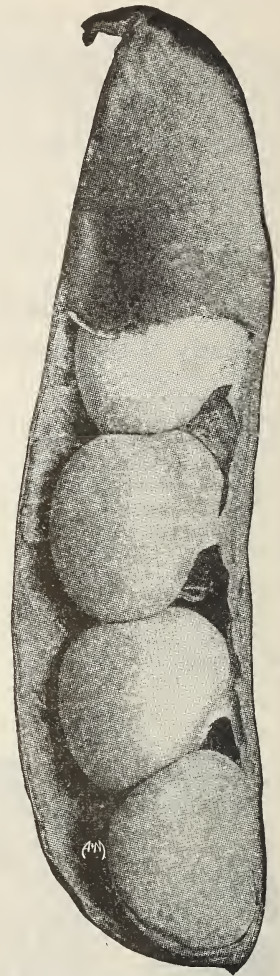
Kohl Rabi

## Kohl Rabi

**Cultivo.**—Se siembra y se cultiva como el repollo. Se puede sembrar desde julio hasta abril del siguiente año. Una onza de semilla produce 2,000 plantas.

**Viena Temprana y Blanca.**—La más temprana y tierna. Excelente para la mesa. Pqt. 5c.

**Viena Temprana Morada.**—Parecida á la anterior pero de sustancia morada. Pqt. 5c.



Lima Fordhook

## UNA PALABRA APROPOSITO DE EJOTES

No hay ningun otro producto vegetal que contribuya tanto a la mesa dela familia como el ejote. Un pedazo de terreno pequeño de solo diez pies cuadrados sembrado cada dos semanas desde Febrero hasta el primero de Septiembre rendiran bastantes ejotes para el servicio de una familia grande durante todo el verano. No hay desperdicio de frijol. Cuando demasiado maduros para ser comidos verdes, quitenseles la capa. Cuando demasiado maduros dejeseles para emplearlos durante el invierno en cuyo tiempo no se pueden conseguir ejotes.

Temprano en febrero plantense los Canadian Wonders. Dos semanas mas tarde los Six weeks (seis semanas). Temprano en Marzo los French Mohowk, y mas tarde los stringless Green Pod y cualquier otra variedad que prefiera hasta Septiembre primero, y en ese tiempo plantese nuevamente el Six Weeks o el Canadian Wonders.

Acuerdese de estas variedades y del tiempo en que debe plantarlas. Esto significara el mejor existo para su jardin.



## Lechuga

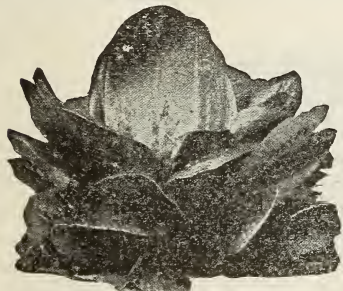
Mejor que la lechuga llamada "Lurte." De cabeza más firme. Para el uso de todo el año no hay mejor variedad. Es crespa y de un sabor delicioso como de nuez. Nuestras semillas todas son de plantas escogidas. A las plantas que no forman cabezas no las dejamos formar semillas. Si se tiene cuidado desde octubre hasta mayo formarán 95% cabezas perfectas. Pqt. 5c.

**Lechuga Maravillosa.**—La más maravillosa y popular en el comercio. Digna verdaderamente de llamar la atención. Grande, de hojas desiguales y de un sabor delicioso. Las hojas de color verde oscuro pero de corazón blanco. Esta semilla debería sembrarse solo en el invierno, ó desde el primero de octubre hasta el primero de febrero. Pqt. 5c.



Lechuga Maravillosa  
Campo de Lechuga

**Lurte.**—Hojas grandes risadas de color vivo y claro matizadas de rojo en las orillas. De sabor delicioso. Muy propia para cosecha del verano. Pqt. 5c; oz. 10c; lb. 75.



Lechuga Triano

**Crema de Mantequilla de California.**—Esta lechuga ha llegado á ser la más popular de todas las variedades de las de hojas lisas. La mejor para el expendio. Un hortelano vendió medio acre de esta lechuga por casi \$300.00. Es muy bonita y de excelente sabor. Pqt. 5c.

**Boston Grande.**—Muy grande y deseable, de hojas ligeramente matizadas de colorado. Pqt. 5c.

**Triano.**—Considerada por muchos hortelanos como una de las mejores. Desde que introducimos esta variedad no ha habido quien se queje de que no hayan formado cabezas. Pqt. 5c.

## Listas Utiles Para Los Rancheros Y Plantadores. Lista Para la Siembra de Jardin

Cantidad de semillas que se requiere para producir un número de plantas ó para sembrar una cantidad de terreno.

Alcachofa .....	1 oz. 500 plantas
Apio .....	1 oz. 500 plantas
Berenjena .....	1 oz. 500 plantas
Berro .....	1 oz. 100 pies en hilera
Bretón .....	1 oz. á 3,000 plantas
Brúcolf .....	1 oz. á 2,000 plantas
Calabaza .....	1 oz. á 25 matas
Cebolla (Semilla) ..	1 oz. á 100 pies de hilera
Cebolla (Cebollín) ..	1 lb. 60 pies de hilera
Chicoria .....	1 oz. 100 pies de hilera
Chícharo .....	1 lb. 50 pies de hilera
Chirivía .....	1 oz. 100 pies de hilera
Col .....	1 oz. á 2,000 plantas
Colecita de Bruselas ..	1 oz. á 2,000 plantas
Coliflor .....	1 oz. á 2,000 plantas
Escarola .....	1 oz. á 3,000 plantas
Espinaca .....	1 oz. á 50 pies de hilera
Kohlrabí .....	1 oz. 2,000 plantas

Lechuga .....	1 oz. 5,000 plantas
Maíz .....	1 lb. 150 matas
Melón .....	1 oz. 100 matas
Nabo .....	1 oz. 100 pies de hilera
Pepino .....	1 oz. 2,000 matas
Perejil .....	1 oz. 100 pies de hilera
Pimiento .....	1 oz. 1,000 plantas
Puero .....	1 oz. 100 pies de hilera
Quinbombó .....	1 oz. 5 pies de hilera
Rábano .....	1 oz. 50 pies de hilera
Remolacha .....	1 oz. 50 pies de hilera
Sandía .....	1 oz. 30 matas
Salsifí .....	1 oz. 50 pies de hilera
Sálvia .....	1 oz. 100 pies de hilera
Tabaco .....	1 oz. 1,000 plantas
Tomate .....	1 oz. 3,000 plantas
Zanahoria .....	150 pies de hilera

## Melones—Casabas

(Vease el grabado de la pasta.)

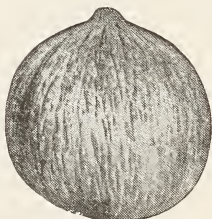
Las casabas han llegado á ser tan deseables en el comercio como las sandías y todas las otras clases de melones. Son una variedad de melones tardíos que se pueden calificar como una sola familia. Hace 10 años cuando el Sr. Hawland sembró las primeras piñas en Lankershim, profetizó que las casabas serían uno de los productos que más se exportaría de California, tanto como las naranjas, el apio, el repollo, etc. La profecía se ha verificado puesto que en la última estación la sociedad de sembradores de melones del valle de Sn. Joaquín, embarcó varias cargas de "La Hermosura Dorada" para Portland, Oregon, sacando libres de gastos poco más ó menos \$1.50 en cada docena. Estos melones se empacaron lo mismo que la sandías, no se les puso hielo y sin embargo no se pudrieron. Llegan muy bien á casi cualquier distancia que se envíen.

**Cultivo.**—En este clima todas las casabas deben sembrarse desde el primero de Mayo hasta el primero de agosto, así comenzarán á madurarse á fines de la estación de los cantelopes y continuarán hasta que comiencen las heladas. En cuanto comiencen las heladas deben ponerse todos los melones en un lugar seco, hasta los que no hayan acabado de crecer. Allí deben dejarse hasta que solos se vayan madurando. En el lugar donde Vd. viva, siémbrense de acuerdo con el clima de ahí.

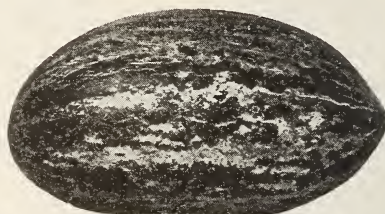
**A y M Santa Claus (Véase la pasta).**—Este excelente casaba crece mucho. Es muy carnoso y de rico sabor. Los que hayan visitado el mercado en los meses de octubre y noviembre deben haber notado lo bien que se vendían. Pocos sembradores tenían grandes cantidades de estos melones, pero los que los tenían los vendían a \$2.50 el cajón mientras que en enero se vendían a \$2.50 la docena los más chicos. Crecen de una manera exagerada hasta que los matan las heladas. Los mejores meses para sembrarlos son junio y julio. No deben venderse hasta que estén bien maduros. Pqt. 5c; oz. 20c; lb. \$1.50.

**Habrid (Véase la Pasta).**—Parecido al Híbrido popular, con la diferencia de que este es verde obscuro, más liso de la orilla y de mejor sabor. Se vende muy bien tanto por su rico sabor como por su bonita apariencia. Pqt. 10c.

**Belleza de Oro (Piña de Invierno ó Casaba).**—Este es el primer casaba que se introdujo en America. Es el padre de todos los híbridos los que le superan en sabor pero no en lo durable. Pqt. 5c.

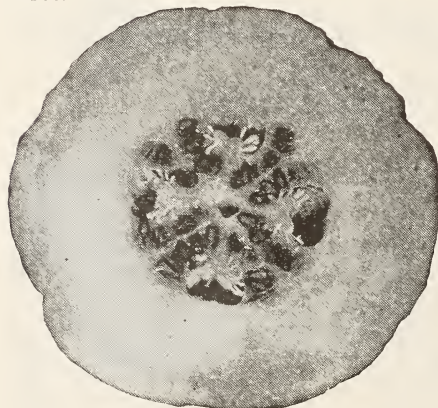


Belleza de Oro

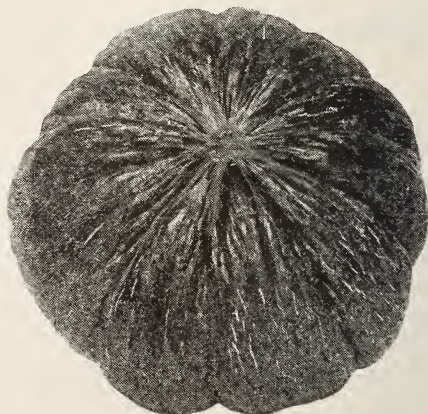


Miel de Oro

**Miel de Oro.**—El color es de un hermoso amarillo anaranjado. Un sabor muy dulce, tamaño de un coco. Se puede conservar en buenas condiciones durante varios meses.



Habrid



Habrid



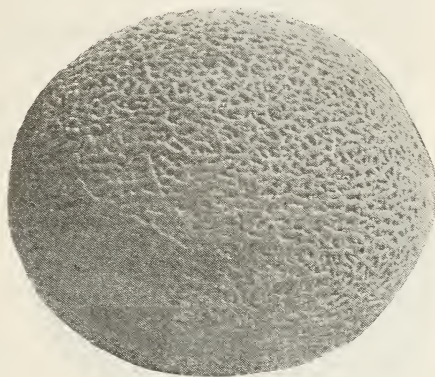
## Melones

**Cultivo.**—Siembrense las matas distando 6 pies y en surcos hechos á 8 pies de distancia uno del otro. Siembrense de 20 en 20 semillas en cada pulgada de profundidad. Para evitar el escarabajo de los pepinos, tapense las matas sin tocarlas con alambres delgados doblados ó en angulos rectos. Siembrense desde el primero de marzo hasta el primero de julio.

**Roca de Red.**—Este es hoy día uno de los melones más deseados por todos. En la última estación creció grandemente en los valles de Sn. Joaquín y Coachella. Creció mucho más que cualquiera de los "Rocky Ford." Parece que está envuelto en una red, por eso lleva ese nombre. Es uno de los mejores para exportarse. Produce de 250 á 400 cajones de 40 lbs. Las semillas que nosotros vendemos són de los melones que nosotros mismos sembramos por lo tanto los podemos recomendar con toda seguridad. Pqt. 5c.

**A y M Nutmeg.**—Este melon a sobrepasado al Pineapple en popularidad. Nuestros mas grandes sembradores lo plantan exclusivamente. En apariencia es de tal manera similar al Pineapple que muchos expertos no han notado la mas pequeña diferencia en forma y rendimiento, pero su merito principal es el sabor excelente. Precio Paq. 5c.

**Pineapple.**—Este melon ha sido el favorito durante mucho tiempo por su solidez y rendimiento así como por su hermosa apariencia. El comerciante lo prefiere por que lo vende facilmente. Paq. 5c.



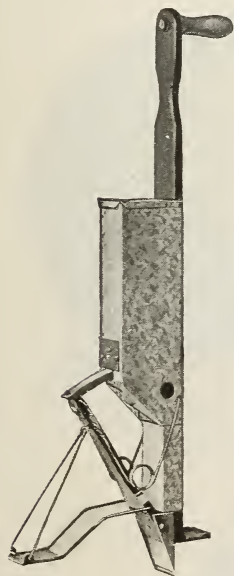
Roca de Red

**A y M Triunfo.**—Es igual al Pineapple pero no tan grande, lo cual muchos lo consideran ventajoso porque dicen que el Pineapple es muy grande. Supera al Pineapple en el sabor y es dos semanas mas temprano. Paq. 5c.

**No. 6 Rocky Ford.**—La carne es de un color verde claro, excepto cerca dela semilla donde es amarillento. El sabor es extraordinariamente fino. La cascara tiene los gajos bien deliniados. Es un melon firme y solido y se conservara en perfecta condicion durante una semana o mas despues de cortado dela viña. Es muy productivo y muy buscado como un buen melon para el mercado. Pqt. 5c.

**Nuestra Joya Burrell's Mejorada (Our improved Burrell's Gem).**—Este melon es reconocido como el estándar y es uno de los que dan mayores rendimientos. Los embarcadores lo buscan porque es solido y se conserva bien en el camino. El consumidor lo prefiere por su excelente sabor. Los plantadores prefieren nuestra semilla porque solo tenemos le mejor. Muchos que compraron el año pasado han hecho arreglos para su semilla de este año.

**Tip-Top (Carne amarilla).**—Este melon es muy popular en Long Beach. Este es un melon fino, redondo de magnifica apariencia y que se vende muy bien en el mercado. Es delicioso, dulce y jugoso. La carne es firme pero no dura, y es-comible hasta la cascara. Este melon es de tamaño mediano a grande y uno delos mejores melones de carne amarilla. Paq. 5c.

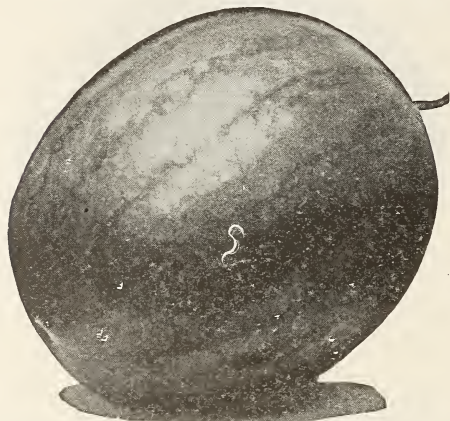


**Sembrador de Maiz Segment.** Todos los que siembra melones en grande escala usan este porque hace mejor trabajo y mas facil. Precio \$2.50.

## Sandias

**Cultivo.**—Siembrense de marzo á julio en buen terreno. Después de que se prepare bien la tierra háganse bordos no muy grandes. La matas deben estar á diez pies de distancia una de la otra. Para que broten bien, siembrense de 10 á 20 semillas para cada mata á dos pulgadas de profundidad. Háganse dos arcos de alambre ó angulos réctos de 18 pulgadas de longitud. Cúbranse con un pedazo de lienzo como del tamaño de media vara cuadrada, para protegerlos de los insectos. Cuando la tierra esté dura aflójese y cuando ya las matas estén fuertes desahíjense dejando sólo 3 pies en cada mata.

**Sandia Chilena (Véase el Grabado en la Pasta).**—Ninguna sandia ha monopolizado el comercio tanto como la Chilena. Debido al cuidado que cada año tenemos con su semilla se ha hecho excelente para exportarse. Es muy necesario que no se exporte antes de que esté bien madura, porque como la cáscara es delgada en ese caso pierde su dulzura y el comprador cree que así es siempre. Ninguna sandia es superior á esta. Pqt. 5c.

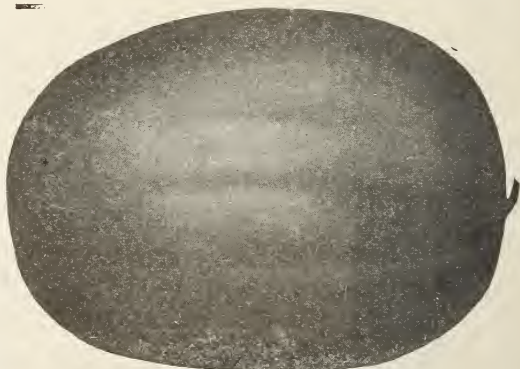


Chilian

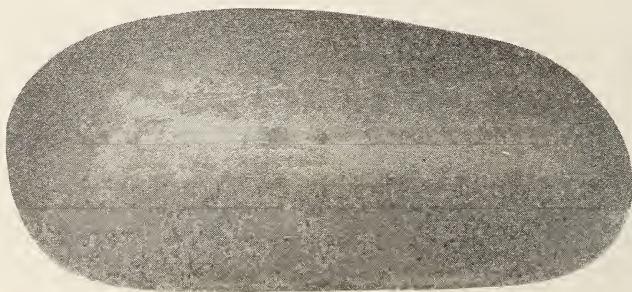
**Sandia Pasadena.**—Es deliciosa. Nativa de Riverside. Hace tres años que la comenzamos á sembrar y ahora ya la podemos ofrecer á nuestros sembradores. El Sr. Carlos Richardson la nombró la Pasadena porque de esa ciudad la cosecha casi toda. Es de forma ovalada, como se puede ver en el grabado. La cáscara es de media pulgada de grueso y tiene las costillas muy marcadas. La sustancia es encarnada y sumamente dulce. El Sr. House quien sembró de nuestras semillas dice que toda la semilla que se pueda conseguir de esta sandia es poca para lo que la desean todos. Creemos que esta sandia será tan popular como la Chilena antes que pase la próxima estación.

**Angeleña (Véase el Grabado en la Pasta).**—El Sr. J. R. Martin de Calexico dice: "La Angeleña es igual á la Chilena y quiza más productiva." Muchos sembradores la prefieren á cualquiera otra.

La Sra. J. D. Smith de Brookherst dice: "Jamás he tenido una cosecha tan abundante de sandias y tan grandes, muchas de ellas pesaron de 50 á 60 lbs. Es la mejor para exportarse." Pqt. 5c.



Sandia Pasadena



Tom Watson



## Maiz Dulce

**Evergreen.**—Recomendamos este maíz á todos tanto por lo dulce como por su buen gusto. Con toda seguridad podemos decir que es uno de los mejores. Es muy apreciado tanto por los sembradores como por los vendedores.

Este es el quinto año que lo vendemos. Es temprano, casi siempre de 8 pulgadas de largo, de hojas largas y limpias; los granos grandes y sabrosos. Es superior á cualquier otro, por lo que es el único que se ofrece en el comercio de esta ciudad.

Las hojas cubren tan bien el grano, que no hay riesgo de que el gusano se lo coma. Dura dos días muy fresco, es muy productivo y da tres elotes en cada mata. Algunas veces da 5. Es el mejor y el más dulce.

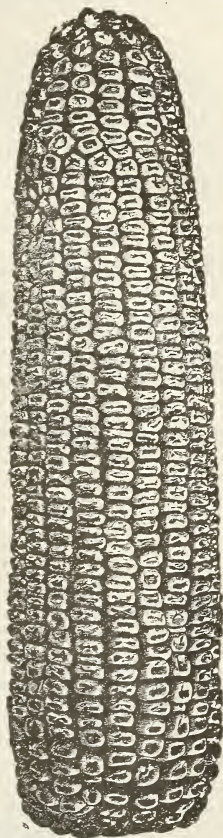
**Blanco Adams Largo.**—Uno de los que se pueden plantar mejor en julio y temprano en agosto, para cosecharse tarde. Para poder atender á la demanda tan grande que tenemos de este maíz, hemos hecho un contrato especial para cosecharlo.

**Campeon Perla Blanca.**—Maíz blanco de 90 días.

**Maíz Indio.**—Uno de los mejores que se cultiva. De mucho mérito por su grande y natural crecimiento.

**Blanco Abollado de Wisconsin.**—Maíz de 90 días. Enteramente blanco parecido al leaming.

**Mastedon Temprano.**—Habiendo cultivado y vendido por 4 años el Mastedon temprano, lo podemos recomendar como el mejor las variedades del maíz abollado amarillo. Espigas grandes, granos gruesos, y 24 hileras en cada mazorca.



## Mostaza

**Negra ó Café.**—Pqt. 5c.

**Pluma de Avestruz.**—Deliciosa para decoraciones como lo demuestra el grabado. Las hojas se parecen á las plumas de avestruz por eso se les dá ese nombre. Pqt. 5c.



**Blanco Chato Dutch**

**Blanco Chato Dutch.**—Muy pronto para crecer, de excelente y rico sabor. De hojas largas. Pqt. 5c.

**Globo Blanco.**—Grande y muy temprano, redondo y de carne dulce. Pqt. 5c.

**Globo de Ambar.**—Es el mejor para sembrar. Si se siembra en grandes cantidades dará excelentes resultados. Es bueno tanto para la mesa como para el ganado. Pqt. 5c.

**Rutabaga Purpúreo.**—El mejor de todos los nabos suizos. Muy productivo, fuerte, carne amarilla sólida, dulce y de muy buen sabor. Pqt. 5c.

## Nabos

**Cultivo.**—Se siembran sucesivamente desde septiembre hasta marzo, en hileras de 14 pulgadas cada una de la otra. Las matas deben distar una de la otra 6 pulgadas. Producen mejor en tierra arenosa. Con una onza de semillas se obtienen 150 matas y con media lb. se puede sembrar un acre.

**Strap Leaf Temprano.**—Uno de los más populares en el comercio. Es grande blanco, púrpuro, muy carnoso. Pqt. 5c.



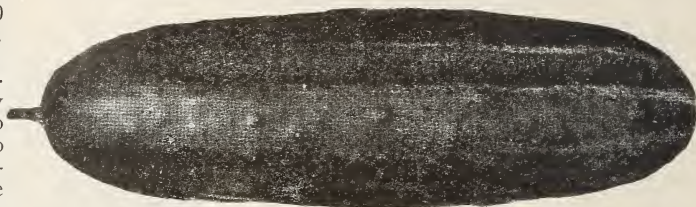
**Strap Leaf Temprano**



## Pepino

**Cultivo.**—Se siembran desde el mes de marzo hasta agosto en matas de 4 á 6 pies de distancia. De 8 á 10 semillas para cada mata, enterradas á una pulgada de profundidad. Cuando ya no haya peligro de los insectos, desahíjense las matas dejando solo cinco ó seis de las más fuertes en cada mata. Una oz. de semilla produce 50 matas y con 2 lbs. se siembra un acre.

**Largo Blanco Espinoso.**—El mejor y más deseable tanto para la mesa como para el jardín. Hermoso color verde obscuro y de forma larga y simétrica. De excelente sabor. Pqt. 5c.



Largo Blanco Espinoso

## Planta de Huevo Vegetal

**Cultivo.**—El Huevo Vegetal germina muy despacio, debe sembrarse cuando ya esté el tiempo caliente. En una parte el de hoja caída y en otra el de Mégano. Es muy importante hacer porque crezcan rápidamente y con constancia. Se siembra á 30 pulgadas de distancia cortando las hojas más largas al transplantarse.

**Morado Grande y Perfeccionado.**—Este ha llegado á ser el preferido de todos tanto para el comercio como para el hogar. Su grande tamaño y lo productivo que es le hace ser muy deseado. Carece de espinas lo que la hace ser de más valor tanto en el comercio como para los hortelanos. Pqt. 10c.

**Arbol de Planta de Huevo.**—Este llama la atención de todos en donde quiera que se cultiva. Es de tamaño mediano y de excelente sabor. Se rebana con facilidad sin desperdiciar nada de su sustancia. El calor no perjudica la flor como lo hace con otras plantas. Este resiste toda clase de temperatura. Es fuerte y recto, los huevos se dan á 2 pies arriba de la tierra y así es como duran tanto sin pudrirse. Tenemos la seguridad de que el "Arbol de Planta de Huevo" es el mejor que se siembra ahora. Su fruta frecuentemente mide de 6 á 8 pulgadas de diámetro y de 18 á 24 de circunferencia. Una sólo planta algunas veces produce 18 hermosos huevos. Ningún hortelano ó comerciante debe estar sin esta planta. Pqt. 10c.



Arbol de Planta de Huevo

## Perejil

**Esmeraldo ó Enano.** Extraordinariamente rizado. De hojas tiernas y encrespadas. Pqt. 5c;

**Campeón Musgo Rizado.**—Hojas muy obscuras y muy hermosas. Pqt. 5c.

Tenemos una excelente variedad de perejil. Escriba Vd. pidiendo la clase que desee.

## Quinombo

**Cultivo.**—Se siembra en abril y se cultiva de la misma manera que la planta de huevo.

**De Terciopelo Blanco.**—Variedad bien conocida y muy favorecida por los hortelanos y los comerciantes. Muy deseada en las fábricas de curtir. Pqt. 5c.

**Enano Verde Denso y Prolífico.**—Una Variedad distinta á las demas. Crece hasta 14 pulgadas de altura. Produce unas vainas finas en abundancia. Pqt. 5c.

## Puerro

**Cultivo.**—Se siembra temprano en abril en surcos hechos á un pie de distancia uno del otro y de una pulgada de hondos. Cuando las plantas estén de seis ú ocho pulgadas de altura trasplántense muy hondas. Tan pronto como comiencen á brotar quíteseles tierra para que pueda crecer bien. La semilla también se siembra en agosto ó septiembre y se trasplanta en la primavera. De las 12 variedades que hemos escogido esta es la mejor tanto por su tamaño y su bonita apariencia. Pqt. 5c.



Nabo Temprano Escarlata

**Nabo Escarlata Temprano.**—Encrespado, de color vivo. Pqt. 5c.

**Cerrión Largo Blanco.**—El mejor de los rábanos blancos. De forma hermosa, pronto crecimiento y de carne blanca. Pqt. 5c. Nuestra semilla de rábanos es la mejor que se puede conseguir.

**Chino Color de Rosa Para el Invierno.**—Un rábano delicioso. Crespo, rojo brillante, de la punta, blanco. Se vende muy bien, por lo que los verduleros lo piden constantemente. Pqt. 5c.

**Monstruo Blanco Puro de California.**—Pulpa tierna y crespas. Dura mucho bueno. Pqt. 5c.

## Rabanos

El año pasado dedicamos una atención tan especial al cultivo de los rábanos que como resultado ahora podemos ofrecer semillas á nuestros compradores que no dudamos serán del todo satisfactorias.

**Cultivo.**—Siémbrense en terreno bien abonado, en surcos de 10 á 12 pulgadas de distancia uno del otro. Con una oz. de semilla se pueden sembrar 10 pies de surco y con 10 lbs. un acre.

**Rábano Nabo Temprano Escarlata.**—Uno de los mejores y más tempranos. Bonito, suave, cespado y de rico sabor. Resiste el calor sin hacerse hebroso. Pqt. 5c.



Chino Color de Rosa Para el Invierno

Productos superiores son necesarios para la prosperidad del que cultiva para el mercado. El artículo inferior puede parecer mas atractivo al principio, porque cuesta menos, pero la semilla superior da un producto mucho mas valioso. Usted indudablemente obtendra las mejores verduras de nuestras semillas. Vendemos a los que comercian en verduras y ellos deben tener siempre solo lo mejor. Ninguna otra casa en la costa del Pacifico procura este comercio como nosotros. Lo mas barato no es siempre lo mejor. Lo mejor siempre es lo mas barato.

Plante semillas Aggeler & Musser y asegure un exito completo.



**Egipcio Bassano Temprano**

**Mangel Colorado Enormemente Grande.**—El mejor y más grande para el ganado. Produce de 20 á 30 toneladas en cada acre. Sólo los caballos no lo comen.

**Mangel Dorado Cangilon.**—Contiene más azúcar y menos agua que cualquier otra clase. Esta sí la comen los caballos.

## Remolacha

**Cultivo.**—Siémbrese todo el año en surcos hechos á 12 pulgadas uno del otro. Cada planta á 3 pulgadas de distancia en hileras. Que la tierra esté siempre suelta cuídese para que no crezca hierba con ella. Rieguese cada 8 días.

**Eclipse.**—Uno de los preferidos para sembrarse en la casa. Muy dulce, tierno y de cáscara delgada. Pqt. 5c.

**Egipcio Bassano Temprano.**—Favorito de los comerciantes. De hermosa apariencia y excelente sabor. Las semillas que vendemos de remolachas, son exportadas, por lo tanto las podemos garantizar como muy buenas. Pqt. 5c.

**Nabo de sangre Temprano.**—Crece mucho, es tierno y al cocinarse tiene el color de la sangre. Pqt. 5c.

**Remolacha Para el Ganado.**—Siémbrese desde octubre hasta mayo en surcos hechos á 2 pies de distancia uno del otro. Cuidese bien. Con 10 lbs. de semilla de remolacha de azúcar se puede sembrar un acre.

## Repollo

**Cultivo.**—El secreto para conseguir buenas plantas está en saber preparar bien la tierra. Debe escarvase hasta 8 ó 10 pulgadas de profundidad y pulverizarse muy bien. Siémbrese en surcos hechos de una pulgada de profundidad y después apriétese muy bien la tierra. Eso es de suma importancia. A las tres semanas trasplántese en hileras hechas á  $3\frac{1}{2}$  pies de distancia una de la otra. Cada mata del repollo "Winningstadt" debe trasplantarse á un pie de distancia de la otra, y las más grandes á 18 pulgadas. Cuidense y riéguese con constancia, porque en cuanto dejan de crecer se maduran y en cuanto sienten la humedad sueltan semilla.

**Winningstadt Temprano.**—Este repollo se ha cultivado muy satisfactoriamente por los 12 últimos años. Es grande y sólido. En esta ciudad solo nosotros vendemos semillas de él y podemos garantizar que son de la mejor clase. Pqt. 5c.

**Repollo Americano de Hoja Rizada.**—El mejor en su clase. De cabeza grande y sólida y tronco chico.

**Winningstadt Temprano**

### GUSANOS Y PLAGAS DE LA COL

El mejor metodo para dominar estos gusanos es regar las plantas cuando estan medio crecidas con arseniato de plomo y jabon preparados como sigue:—arseniato de plomo (pasta) tres onzas; Jabon  $\frac{1}{4}$  lb.; agua, cuatro galones. Este riego con atomizador debe hacerse cuando los gusanos sean bastante abundantes para justificar el gasto.

El mejor metodo para dominar los piojos delas plantas es regando las plantas con una mezcla de tabaco y de jabon preparado como sigue: Tabaco Blackleaf—40, 2 cucharadas; Jabon  $\frac{1}{4}$  lb. Agua 4 galones. El jabon es necesario a fin de que el riego sea parejo y penetre los lugares donde se refugia el piojo.

## REPOLLO



Repollo de Holanda

**Repollo Tambor de A y M Temprano.** De cabeza lisa y tamaño mediano. Blanco refrescante y de rico sabor. De cualquier modo que se prepare es excelente para la mesa.

**Tambor Colorado.**—Cabeza redonda, color obscuro y muy sólido. Pqt. 5c.

**De Todas Estaciones.**—Cabeza grande, redonda, sólida y plana de arriba. Se llama "Todas Estaciones" porque en cualquier tiempo del año se consigue. Pqt. 5c.

**De Holanda.**—Uno de los mejores de cabeza sólida. De tamaño mediano y de sabor muy agradable. Pqt. 5c.

**El Rey Temprano.**—El de cabeza más grande que se conoce. Nuestro hortelano Sudlinburg dice que es el repollo más productivo. Pqt. 5c.

**Repollo Chino.**—Es delicioso. Se consume casi nada más por los chinos. Ellos lo consideran casi sagrado y por eso no lo venden mucho. Tiene el sabor del nabo al mismo tiempo que el del repollo. Muy propio para sembrarse en la casa. Pqt. 25c.



Repollo Chino

## Rhubarbo

**Cultivo.**—Se siembra temprano en la primavera en surcos á un pie de distancia uno del otro. Después se desahijan las plantas dejándose á 4 pulgadas una de la otra en el surco. Cultivense bien y á la siguiente primavera transplántense en terreno bajo y rico, distando cada mata de la otra 3 ó 4 pies. Para pronto uso, ordénense raíces que se puedan cosechar pronto. Una oz. de semilla produce 500 matas.

**Monarca.**—La mejor de todas. Pqt. 5c.

**Carmesí de Burbank.**—Esta es más fuerte que las otras, por lo que es más deseable en el invierno. En este clima produce todo el invierno. La semilla es muy escasa y por consiguiente el precio alto. Pqt. 5c.



## Solsife

**Cultivo.**—Se siembra temprano en la primavera en surcos á 1 pie uno de otro y á 1 pulgada de profundidad. Se desahijan las matas y se dejan á 4 pulgadas una de otra. En terreno bueno da excelentes resultados. 1 oz. de semilla para 50 pies de surco.

**Blanco Largo.**—Predilecto de los comerciantes por su buen sabor. Pqt. 5c.

## Departamento de Gallineros

Usted se interesara indudablemente al conocer las grandes existencias que tenemos de incubadoras, alimentadoras, accesorios, comidas para gallineros y remedios que ofrecemos en estas paginas. Si Ud. quiere informes referente a gallinas y utiles de gallineros, escribanos. Veanse todas las paginas de este catalogo.

Tambien fíjese en la larga lista de herramientas de jardineros, utiles para ranchos y siembras, fertilizadoras, insecticidas y atomizadores. Todo lo necesario para el rancho y el jardin con instrucciones para plantar la semilla y vender la cosecha.



## Gitomates

**Cultivo.**—Para que den buenos resultados siémbrense cuando el clima esté un poco caliente, pues el éxito depende en no detener el crecimiento de las plantas á principio de estación. Siémbrense en almárcigos pero antes calientese la tierra y así serán los resultados mejores. No deben destaparse los almárcigos antes de 6 ú ocho semanas. En otoño ya se dejan al aire libre, antes nó porque se marchitarán las matas. Transplántense con mucho cuidado y cultívense hasta que las guías lo permitan. Para tener gitomates todo el año hay que sembrar varias clases que son las que siguen y en los tiempos que les corresponden: Desde marzo hasta agosto el Piedra, desde agosto hasta enero el Premio del Atlantico y Richmond Temprano, desde agosto hasta enero. El Earlina se siembra todo el año y la Joya desde diciembre hasta marzo. Si el frío y las lluvias nó destruyen las guías se puede tener tomate todo el año. El tomate crece casi lo mismo que el repollo y el apio en California, mucho se exporta á otras partes pero la mayor parte lo embotan en las fabricas empacadoras. Al comprar la semilla díganos Vd. si es para embotarla, exportarla ó para el uso de casa y nosotros le aconsejaremos cual debe comprar.

El Suceso



**El Suceso.**—Este en verdad que ha sido un suceso. Muchos agricultores han dicho que es si no el mejor, uno de los mejores. El que escribe esto visitó una milpa de estos tomates en El Monte y todo cuanto diga es poco en comparación á lo que en realidad merece. Excelente para las fabricas empacadoras, tiene menos ácido y menos semillas que el Piedra. Recomendamos este tomate "Suceso." Pqt. 5c.

**Huevo Amarillo.**—Especial para conservas, amarillo, chico, forma de huevo y de rico sabor. Pqt. 5c.

**Tomate de Uva.**—Matas como parras que producen tomates deliciosos. Pqt. 5c.

**Early Stone (Piedra temprana).**—Este gitomate se ha hecho muy popular en todo el este y sur de este país, por que los resultados han sido siempre todo lo que se ha dicho de ellos. Nuestros campos de semilla nos han demostrado que es muy prolífico, temprano, grande, rojo, suave y un gitomate case globular de un sabor delicioso y suave. Pqt. 10c.

**Earlina.**—Las plantas son bastante resistentes, con ramas mas bien delgadas, y crece moderadamente, bien cubierta de frutos, todos los cuales se maduran muy temprano en lo estación. Los gitomates son de un color rojo brillante y se dan en racimos de 6 á 8; todos de tamaño mediano de un diametro aproximado de 2½ pulgadas.



**Dwarf Champion (Champion enano) (Tres gitomates).**—Este ha sido siempre un gitomate favorito de mediados de verano. Color rosado, suave y solido, siendo una variedad muy apropiado para embarques. Ha dado muy buenos resultados en Arizona. Su espeso follaje protege la fruta de quemaduras del sol. Pqt. 5c.

## Sabia

Se siembra en suelo fértil y se desahija muy bien para que pueda crecer con facilidad. Las matas deben estar á 16 pulgadas una de otra. Los brotos se cortan cuando están tiernos y se secan en la sombra y se usan para dar sabor y para adornar los distintos guisos. Un surtido de estas hierbas es muy necesario en todo hogar. Pqt. 5c.

**Hierba Diente de Limón.**—Temprana con hojas muy buenas como legumbres. Se siembra en mayo y junio y se cultiva la siguiente primavera. Pqt. 10c.

## Otras Hierbas Utiles

Anis.—Pqt. 5c.  
 \*Bálsamo.—Pqt. 5c.  
 Borraja.—Pqt. 5c.  
 \*Alcoravea.—Pqt. 5c.  
 \*Calaminta.—Pqt. 5c.  
 Cilantro.—Pqt. 5c.  
 Eneldo.—Pqt. 5c.  
 \*Espliego.—Pqt. 5c.  
 Hierba Buena.—Pqt. 5c.

\*Romero.—Pqt. 5c.  
 Azafrán.—Pqt. 5c.  
 Ajedrea.—Pqt. 5c.  
 Albahaca.—Pqt. 5c.  
 Mejorana.—Pqt. 5c.  
 Tomillo.—Pqt. 5c.  
 \*Ajedrea de Invierno.—Pqt. 5c.  
 \*Ajenjo.—Pqt. 5c.  
 \*Hinojo.—Pqt. 5c.

## Numero de Plantas Para Sembrarse un Acre

(Separadas á distancia uniforme.)

Separadas.	Número.	Separadas.	Número.	Separadas.	Número.
3x4 pulgadas .....	522,720	1x5 pies .....	8,722	15x15 pies .....	193
4x4 pulgadas .....	394,040	2x5 pies .....	4,355	16x16 pies .....	170
6x6 pulgadas .....	174,340	3x5 pies .....	2,904	16½x16½ pies .....	160
1x1 pie .....	43,360	4x5 pies .....	2,178	17x17 pies .....	150
1½x1½ pies .....	19,560	5x5 pies .....	1,742	18x18 pies .....	134
1x2 pies .....	21,780	5½x5½ pies .....	1,440	19x19 pies .....	120
2x2 pies .....	10,890	6x6 pies .....	1,200	20x20 pies .....	108
2½x2½ pies .....	6,960	6½x6½ pies .....	1,031	25x25 pies .....	69
1x3 pies .....	14,520	7x7 pies .....	888	30x30 pies .....	48
2x3 pies .....	7,260	8x8 pies .....	680	33x33 pies .....	40
3x3 pies .....	4,840	9x9 pies .....	537	40x40 pies .....	27
3½x3½ pies .....	3,555	10x10 pies .....	435	50x50 pies .....	17
1x4 pies .....	10,890	11x11 pies .....	360	60x60 pies .....	12
2x4 pies .....	5,445	12x12 pies .....	302	66x66 pies .....	10
3x4 pies .....	3,630	13x13 pies .....	257		
4x4 pies .....	2,722	14x14 pies .....	222		

## Cantidad de Semillas Para Sembrar un Acre

	Lbs. Por Acre.		Lbs. Por Acre.
Alfalfa .....	25	Zacate Pereneal (Para Prados).....	75
Cebada (Al Vuelo) .....	100	Sacate Italiano .....	30
Abichuelas Enanas Robustas (Hileras)	80	Sacate Rojo .....	29
Abichuelas—Matas .....	40	Sacate Timothy .....	29
Abichuelas—de Guía .....	25	Sacate Hungaro .....	25
Remolacha de Jardín .....	6	Mijo .....	25
Millo de Escoba en hileras.....	12	Cañamo (Al Vuelo) .....	40 á 50
Trigo Negro (Al Vuelo) .....	45	Sandía .....	2 á 3
Col (Almárcigos) .....	4 á 5	Melón .....	2
Zanahoria (Hileras) .....	3	Avena (Al Vuelo) .....	80
Trebol (Alsike)—Al Vuelo .....	10	Cebolla (Bulbos Secos) .....	4
Trebol (Blanco)—Al Vuelo .....	10	Cebolla (Botoncitos) .....	30
Trebol (Alsike)—At Vuelo .....	10	Berraza (Hileras) .....	5
Maiz (En Mata) .....	15	Chícharo (Hileras) .....	50 á 80
Maiz Para Cortar Verde (Hileras)...	125	Chícharo (Al Vuelo) .....	150
Pepinos Para Cortar Verde (Hileras)...	1 á 2	Papas—Matas .....	500 á 600
Linaza (Cuando es Para Semilla).....	30	Calabazas .....	3
Linaza (Parañibre) .....	50	Rábanos (Hileras) .....	12
Zacate Bermuda .....	10	Rábanos (Al Vuelo) .....	100
Zacate Rabo de Perro .....	25	Espinaca (Hileras) .....	12
Zacate Azul de Kentucky (Pastura)...	50	Nabos (Hileras) .....	2
Zacate Azul de Kentucky (Para Prado)	150	Nabos (Al Vuelo) .....	3 á 4
Zacate de Arboleda.....	40	Alverjana (Al Vuelo) .....	100
Zacate Pereneal (Pastura) .....	40	Trigo (Al Vuelo) .....	100
		Trigo (Hileras) .....	75

## Fertilizadores

Tenemos todas clases de fertilizadores, y al necesitarlos Ud. se servira informarnos para que clase de siembra los necesita y le mandaremos lo mejor en cada caso.

Mucho jardineros tienen cosechas pobres porque necesitan fertilizadores. Muy frecuentemente es muy beneficioso plantar una siembra de frijol y arar debajo de ellos cuando estan en flor. Es muy util tambien plantar garbanzas y arar debajo de ellas mientras estan verdes.

## Trebol y Mas Semillas de Sacate Alfalfa

DEPARTAMENTO DE AGRICULTURA DE LOS E. U. de A.  
Bureau de Industria, Sacate y Plantas de Forraje, Washington, D. C.  
(Alfalfa Medico Sativa.)

El alfalfa Lucerna es horizontal, lisa, perenne, de 1 á 3 pies de altura. Las raíces se profundisan hasta que llegan al terreno suelto y humedo. Se cree que se profundisan hasta 12 pies de hondura. Se cultiva donde quiera, desde el nivel del mar hasta 7,000 pies de altura. Al regarla hay que ver el agua corra sin anegar el alfalfa para que se dé bien. El agua en donde esté sembrada alfalfa no debe dejarse más que 48 horas. Para buena alfalfa se necesita buen terreno y buen riego. Que la tierra no sea pedregosa ó barrosa, mas algo arenosa.

El alfalfa bien curada la comen todos los animales y es de más estima que el trebol rojo y es aun mejor para abonar la tierra.

**Preparacion del Terreno.**—El terreno debe escogerse sin hierba porque esta es enemiga del alfalfa cuando está chica, especialmente si se siembra en la primavera. Debe ararse y emparejarse muy bien la tierra y entonces sembrarse la semilla. Algunas veces es mejor si la tierra no está muy humeda, esperarse hasta que llueva ó regarla muy bien y prepararia con anticipación, para sembrar y así se puede barbechar con facilidad.

## Como Sembrar

El alfalfa se puede sembrar con la mano ó con la máquina. Si se siembra con la mano 20 lbs. son suficientes para un acre, si con la máquina, sólo 15 lbs. se necesitan. Siémbrese la semilla con un poco de trigo y tápese con tierra muy bien rastrillada. El trigo al nacer se puede cortar para sacate.

**Alsike ó Trebol Sueco.**—Esta es una delas mas resistentes variedades que se conocen. Es perene y no muere en el invierno. Crecera mejor en tierra humeda que cualquier otra variedad de trebol y es propia para pastura ó heno. Cuando se siembra con otros zacates forma una verdura gruesa y aumenta la rendicion.

**Sacate Rayo Italiano.**—Muy bueno para pastura y crece con mucha rapidez. De 30 á 40 lbs. de semilla en cada acre.

**Sacate Rayo Perenne.**—Uno de los mejores para pastura. Hojas largas delgadas y finas. Mas obscuro que el sacate italiano más chico y no crece tan aprisa. 40 lbs. en cada acre.

**Paspalum Dilatum.**—(Sacate de Oro. El Rey de los Sacates.—Muy propio para el ganado. Resiste el frío y las heladas más fuertes. Se puede encender fuego sobre él y aún así sigue creciendo. 6 lbs. para cada acre.

**Bromus Inermis.**—El Sr. Eben Baldwin, uno de los mejores sembradores de Lake View, Kansas, dice que hace 3 años sembró este sacate en un terreno donde ninguna otra planta se habia podido cultivar por lo arenoso de la tierra. Ahora todos allí lo cultivan con facilidad. Siémbrense de 20 á 36 lbs. en cada acre según el terreno. El primer año no da muy buenos resultados, pero el segundo son excelentes. Despues de la alfalfa este es uno de los mejores sacates.

## Semillas de Sacate Para Patios

**Como Sembrarse el Sacate en los Patios.**—Se siembra todo el año. Cávese la tierra á 1 pie de profundidad y despues emparéjese. Abónese con estiercol y siémbrese la semilla muy pareja. 1 lb. 2.50 pies cuadrados.

**Como Hermosear el Patio.**—Para mantener hermoso el patio, es necesario cuidar mucho el sacate, de lo contrario no se puede esperar que esté verde y bonito.

**Sacate Azul Para Adorno (De Kentucky).**—La semilla mas pura y mejor para patios. Nosotros solo vendemos la mejor clase de semilla.

**Trebol Blanco Alemán.**—Crece más aprisa y es más bonito que el sacate azul. Con frecuencia se siembra solo, pero en conjunto con el azul presenta una vista hermosa. Lb. 35c; por correo 45c.

## Sacate del Sudan A. & M.

(Escribase por Circular)

El sacate Sudan puede ser sembrado ya sea en surcos o en otra forma si se siembra en surcos estos deben estar bastante juntos pero no demasiado a fin de facilitar el cultivo. En surcos de 30 pulgadas de 3 a 4 libras de semilla por acre es bastante y cuando no hay exceso de lluvias se recomienda este sistema. Bajo irrigacion los surcos de 18 pulgadas son preferibles y de 4 a 6 libras de semillas por acre son suficientes.

El primer corte puede hacerse ocho semanas despues de sembrado, y despues cada cuatro semanas si se despues de cada corte. Debera producir 4 toneladas de sacate a cada corte y abundante pastura en el otoño. Es un sacate maravilloso y muy del agrado de todas clases de ganado.

### SACATES A & M

**Sacate Rhodes.**—Este sacate ha sido probado ampliamente en Australia y en Florida en donde crece esplendidamente en las tierras arenosas dela costa, rindiendo diez toneladas de sacate por acre. Es comparable con el Timothy de tanta estimacion en los estados del Este.

El Professor Maiden Botanico del Gobierno en Australia dice que: "El Sacate Rhodes es el ideal para la siembra pues produce 5 toneladas por acre."

Es un buen sacate para hierba verde, un excelente sacate para pasto, crece rapidamente, y sus raices son resistentes y fibrosas asi es que puede facilmente quitarse si asi se desea. La semilla germina rapidamente. Corre de 6 a 8 pies y luego crece recto. Es muy sabroso al ganado. Si tiene defectos yo no los conozco y por lo mismo lo recomiendo en todos sentidos. Experimentos han demostrado que la semilla ha resistido sin helarse sin embargo de muy fuertes heladas. Es muy agradable a los animales.

**Sacate Bermuda.**—Excelente para las vegas de pastura, pero una peste para el rancho o para el jardin. Resiste la sequia y crece lujurosamente cuando se riega. Siembrese 10 libras por acre. Rinde mayor pastura que cualquier otro sacate que se conoce.

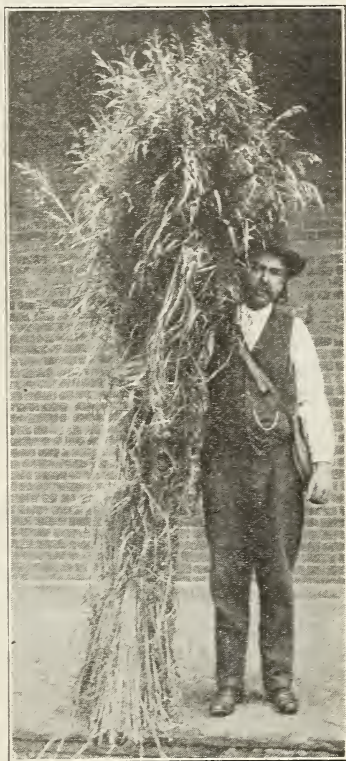
**Sacate Natal.**—El año pasado tuvimos muchas solicitudes de sacate natal. Estudiamos el asunto y encontramos que se cultiva extensamente en Florida. Hace solo 3 años habia como 40 acres de este sacate en cultivo alla y actualmente hay mas de 6000 acres solo en el Condado de Lake, Fla.

Este sacate es un sacate anual del Sud Africa que crece actualmente en muchas regiones tropicas o semi tropicas. Algunas veces le llaman Australian red top. Al nacer la semilla tiene un color rosa las que decoloran despues al madurarse hasta tener un color blanco.

Si la semilla se siembra como en Mayo Iro. la primera cosecha estara lista como Julio 15. El sacate natural requiere de 80 a 85 dias desde la siembra hasta que este maduro, bajo condiciones favorables.

**Alfilaria** (*Erodium Cicutarium*) Una delas plantas mas nutritivas. Todo el ganado es muy afecto a ella y la prefieren a cualquier otro forraje. Es nativa de Sud California. Requiere 5 libras de semilla para plantar un acre. Unas cuantas libras regadas en una gran extension la tendrian cubierta de Alfilaria en dos años.

**Valor de la Papa del Frijol.**—Una parte de la industria del frijol de importancia economica es el uso que se le de á la paja del frijol, como alimento del ganado. Ganado lanar es muy afecto á ella. Tambien es muy util como alimento para las vacas. Contiene tres veces mas proteina que la paja de avena, dos veces mas que la caña de maiz y una tercera partes mas que la paja timothy.





## Plantas Forradas

Lo primero que un buen sembrador debe hacer es sembrar cañas resinas para con ellas alimentar el ganado. Despues de 4 semanas de sembradas ya puede comenzar á recoger hojas. Las vacas que comen estas hojas dan una leche muy rica. Se dice que hasta 100 toneladas de hojas se han cosechado en un acre. Si no se dejan crecer mucho se pueden cosechar varias veces en el año, y usarse en vez de alfalfa. Para obtener mejores resultados siémbrense 60 lbs. en cada acre. La semilla se puede usar como un alimento excelente para las gallinas. Milo, Maize, Maiz Kaffir, Maiz Egipcio.

### Trigo Maiz, Etc.

Aunque el precio del maiz, el trigo, y todos los demas granos constantemente cambian en el comercio, podemos asegurar á nuestros compradores que los nuestros serán siempre módicos. Sin embargo será mejor que no se guíen por los precios impresos en este catalago mas pidansenos los últimos precios al hacer el pedido. (Esto es solo en los granos.)

**Trigo Defiance.**—Excelente por que no se enmohece.

**Rayo de Invierno.**—El primero para cosecharse por la rapidez con que crece. Pídanse precios.

**Cebada.**—Es nuestro lema tener la mejor semilla de cebada. Pídanse precios.

**Mijo Alemán.**—Produce de 4 á 6 toneladas por acre y de 70 á 80 fanegas de semilla. Se cosecha dos veces el año. Siémbrense 30 lbs. en cada acre.

**Mijo Común.**—Sacate anual con hojas tiernas y jugozas que se usan en vez de alfalfa. 30 lbs. para cada acre.

**Mijo Hungaro.**—Germina con mucha rapidez y resiste muy bien la sequía. Hojas anchas y succulentas de 1 pie ó más de longitud. Muy propio para dar sombra á las bestias por lo ancho de sus hojas. 40 lbs. para 1 acre.

### Algodon

Esta es una siembra muy ordinaria actualmente en California.

**Egipcio.**—Un algodón comercial largo, que se cultiva extensamente en el Valle Imperial y es una delas variedades Standard. Nuestra semilla ha sido producida en el Valle Imperial de un producto aclimatado de Algodon Egipcio.

**Algodon Americano Largo Comercial (American Long Staple Peeler).**—Esta clase fue recomendada a los agricultores de Imperial por algodoneros del Mississippi Delta. Ha probado asimilarse al condado Imperial y se ha demostrado que produce un algodón que se vende a un precio especial porque puede ser usado a fines especiales. La produccion es de 1 á 1½ pacas per acre.

**Durango.**—Otra variedad especial de Algodon del Valle Imperial.

**Maiz Egipcio.**—Generalmente se planta para aprovechar el follaje como pastura cuando esta tierno, pero tambien produce grano en buena cantidad. El merito principal de este es la facilidad con se produce forraje y grano casi sin lluvia ni irrigacion. Siémbrense 8 libras de grano para cada acre.

**Maiz Kaffir.**—Crece lo mismo que el maiz Milo, solo que la cabeza en este crece derecha en vez de colgando como en el otro. Producira de dos a tres mil libras por acre, de grano. Siémbrense 8 libras de semilla para cada acre.



Mijo Alemán

## Feterita

No se ofrece nada nuevo en este catalogo que no haya sido ampliamente experimentado antes. Es por esto que recibimos tantos testimonios satisfactorios todos los años. Pero de todos los non-saccharine sorghums que se ofrecen en este catalogo, ninguno ha probado ser mas popular desde un principio que la Feterita debido a su asombroso crecimiento una vez que ha enraizado. Todos los testimonios recibidos muestran admiracion por el facil desarrollo.

**Sorghum.**—Se asegura que mas de diez toneladas de pastura verde han resultado de cada acre en cada corte. Puede ser cortado varias veces en cada estacion sino se le deja crecer demasiado y hace una paja muy dulce. Siembrese 100 libras por acre para obtener los mejores resultados.

## Maiz Enano Milo

**Maiz Enano Milo.**—Es preferible a el maiz alto porque entronca con gran facilidad y madura una gran cabeza de semilla en cada planta, produciendo mas de 3500 lbs. de grano en cada acre. Como la planta es mas chaparra y con mas follaje es preferible para pasturas. Los dueños de establos aseguran que las vacas dan mas leche y de mejor calidad cuando se les alimenta con este forraje. Es muy apropiado para jardines porque siendo chaparro no da sombra a los otras plantas; o arboles pequeños. Hemos seleccionado nuestra semilla en la forma mas cuidadosa y la que tenemos actualmente rinde como 40 por ciento mas que lo que rendia hace 3 años y bajo las mismas condiciones climatologicas y del terreno.

## Grano

Escribanos por precios especiales en cantidades de todas clases de granos.

Con nuestras facilidades modernisimas para limpiar toda clase de semillas estamos en posibilidad de que nuestras semillas se vendan libres de todas otras clases de semillas hasta donde es posible.

Muchos granos o semillas que pasan en el mercado por limpias, una vez examinadas escrupulosamente se encuentra que tienen mas de un diez por ciento quebrado asi como semillas de clases no deseable, tierra, etc. Al hallar alguna diferencia entre nuestros precios y los de algunos competidores debe tomarse en consideracion que los nuestros son siempre mas bajos por la pureza de nuestras semillas.

**Trigo.**—Siembrese 60 á 80 lbs. por acre.

**Cebada.**—Siembrese 80 á 100 lbs. por acre.

**Trigo Emmer o Speltz.**—Siembrese de 80 á 100 lbs. por acre.

**Centeno (de invierno).**—Siembrese de 60 á 70 lbs. por acre.

**Trigo Negro o Sarraceno.**—Siembrese 40 lbs. por acre.

**Arroz.**—Siembrese 80 lbs. por acre.

**Avena.**—Siembrese de 70 á 100 lbs. por acre.

**Cañamo, escobajo, Girasol y Alpiztle.**—30.

**Maiz para escobas, siempre verde,** 10 lbs. por acre.

**Cacahuates,** 50 lbs. por acre.

**Maiz Reventon.**—8 lbs. por acre.

## Para Limpiar Semillas

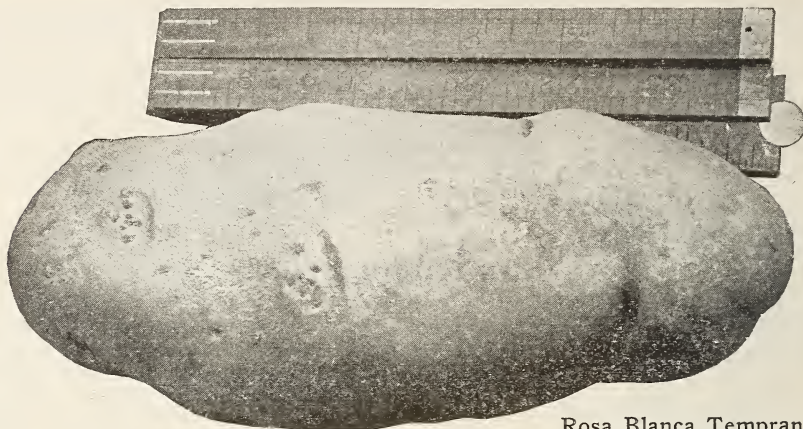
Tenemos el equipo mas completo y mejor en la ciudad para limpiar y relimpiar las semillas de todas clases. Con un costo de varios miles de dollars hemos instalado 3 molinos de abanico, un limpiador de succion, y el ultimo invento conocido como Separador de Gravedad Meyers que es la ultima palabra en maquinas limpiadoras. Todos nuestros limpiadores tienen fuerza motriz electrica. Vasee nuestra extensa lista de utiles para gallineros asi como remedios para los mismos.

## Mezcla de Bordeaux

No se puede elogiar lo bastante la Mezcla de Bordeaux. Usese en todo tiempo y en todas las ocasiones siempre que se necesite un buen insecticida. Es ademas un magnifico tonico para las plantas enfermas.



## Patatas



Rosa Blanca Temprana

En patatas solo vendemos la semillas más populares y adecuades al clima de cada lugar. Si no está Vd. seguro de la clase de patatas que deba sembrar y de cuando sembrarlas, escribanos pidiendonos explicaciones. Las más populares son las siguientes.

Rosa Colorada Temprana. Triunfo y Elefante Blanco. Rosa Blanca Temprana.



## Paquetes de Semillas

Busque esta caja. Si su comerciante no tiene en existencia las famosas semillas de Aggeler & Musser Seed Co. pídale que las venda, porque nosotros no ponemos nuestras semillas en comision. Las semillas que algunas casas ponen en comision son distribuidas a traves del pais en Agosto mucho antes de que se recoja la nueva cosecha de semillas. Por lo mismo las semillas son por lo menos de mas de un año de edad cuando ellos lasponen en paquetes. Nuestras semillas en paquetes no son arregladas sino hasta que la nueva cosecha se ha recojido. Usted puede tener la seguridad de que compra semillas enteramente nuevas cuando compra las semillas de Aggeler & Musser Seed Co.

Hemos procurado en este catalogo evitar el incluir listas de muchos articulos inferiores, porque ofrecemos solo lo mejor de todo, con las instrucciones para el comprador acerca de cuando plantar cada variedad, a fin de obtener los mejores resultados. Si las instrucciones en este catalogo no son seguidas con regular exactitud, puede resultar en fracasos.

Por esta razon **NO DESTRUYA ESTE LIBRO** pues lo necesita Ud. constantemente.



# Como Obtener Buenos Resultados Con las Semillas de Flores

## Lista de Semillas de Flores Para Objetos Especiales

### PLANTAS PERENES

Antirrhinum, Aquilegia, Asters (hardy sorts), Bellis, Canna, Campanula, Carnations, Chrysanthemums (hardy sort), Coreopsis, Delphinium, Dianthus, Digitalis, Gaillardia (hardy), Geranium, Gypsophila, Paniculata, Heliotrope, Hollyhocks, Lobelia (hardy sorts), Matricaria, Myosotis, Pansy, Phlox (hardy), Pinks (hardy), Poppy Iceland, Poppy Oriental, Primrose, Pyrethrum, Sweet William, Verbena, Violet, Wallflower.

### PLANTAS PARA PRADOS Y EN MASAS

Adonis, Agrostema, Amaranthus, Antirrhinum, Asters, Bachelor's Button, Balsam, Calacia, Calendula, Calliopsis, California Poppy, Campanula, Canna, Castor Beans, Carnation, Chrysanthemum, Clarkia, Cosmos, Coxcomb, Delphinium, Digitalis, Four o'clock, Gaillardia, Geranium, Heliotrope, Lantana, Larkspur, Linum, Mignonette, Nicotiana, Nigella, Phlox, Petunia, Pinks, Poppy, Salpiglossis, Salvia, Scabiosa, Sunflower (fancy), Stocks, Sweet Sultan, Sweet William, Verbena, Wallflower, Zinnia.

**Para producir flores brillantes y constantes.** African Daisy, Ageratum, Sweet Alyssum, Antirrhinum, Asters in all varieties, Calliopsis, all the dwarf Cannas, Cenaurea, Eschscholtzia, Gaillardia, scarlet Geraniums, Marigold, Nasturtium, Pansy, Petunia, Phlox Drummondii, Portulaca, Salvia, Scabiosa, Sweet Peas, Verbena, Double Zinnia.

**Plantas chaparras para masas de color.** Blancas—Sweet Alyssum, White Ageratum, White Candytuft, White Phlox, Drummondii, White Verbena.

**Azul**—Ageratum, Heliotrope, Lobelia, blue Verbena.

**Rojo**—Carmine and Crimson Candytuft, Geranium, Phlox Drummondii, Scarlet, and Phlox Dwarf Fireball, Poppy, Verbena.

**Amarillo**—Gaillardia, Eschscholtzia, French Marigold and Nasturtium Lady Bird.

**Plantas enanas para bordes y fillos.** Ageratum, Alyssum, Dwarf Candytuft, Centaurea, Coleus, Double Raisies, Golden Feather, Little Gem Feverfew, Heliotrope, Lobelia, Mignonette, Myosotis, Pansies, Phlox Drummondii, Pinks, Violets.

**Flores fragantes u olorosas.** Sweet Alyssum, Candytuft, Carnation, Clematis Paniculata, Honeysuckle, Heliotrope, Lily of the Valley, Lily, Mignonette, Nicotiana, Affinis, Pansy, Sweet Peas, Pink, Rose, Sweet William, Ten Weeks Stock, Tuberosa, Verbena, Wallflower.

**Plantas trepadoras.** Ampelopsis, Cypress Vine, Cinnamon Vine, Dolichos, the Gourd Family, Humulus Japonicus, Honeysuckle, Morning Glories and Ipomoeas, English Ivy, Maurandia, Perennial Peas, Trumpet Vine, Canary Bird Vine, Alyssum, Begonia, Canna, Coleus, Dracaena Indivisa, Fuchsias, Grevillea, Geraniums, Heliotrope, German Ivy, Lobelia, Lantana, Mignonette, Mimulus, Myosotis, Maurandia, Nasturtiums, Portulaca, Petunia, Schizanthus, Thunbergia, Myosotis (Forget-me-not).

**Para flores de corte.** Antirrhinum, Aster, Carnation, Chrysanthemum, Coreopsis, Cosmos, Dahlia, Gladiolus, Gypsophila, Helianthus, Larkspur, Lupinus, Marigold, Mignonette, Phlox Salpiglossis, Scabiosa, Stock, Sweet Pea, Sweet William, Sweet Sultan, Verbena, Wallflower, Zinnia.

**Para lugares sombríos.** Anemone, Antirrhinum, Aquilegia, Bebonia (tuberos), Double Daisy, Delphinium, Scarlet Flax, Foxglove, Oenothera, Pansy, Polyanthus, Violet.

## MEXICO, LA TIERRA DE LAS FLORES

	por Paq. Precio		por Paq. Precio
Abronia (Sand Verbena) .....	5c	Bedding Plants .....	5c
Adonis (Pheasant's Eye) .....	5c	Begonia .....	25c
African Daisy (Actotic) .....	5c	Bellis Perennis (Daisy) .....	10c
Ageratum .....	5c	Bignonia (Trumpet Vine) .....	5c
Agrostema .....	5c	Black Eyed Susan (Thunbergia).....	5c
Alyssum .....	5c	Border Pinks .....	5c
Amaranthus (Love Lies Bleeding).....	5c	Burning Bush (Kochia) .....	5c
Ampelopsis (Virginia Creeper) .....	5c	Bush Eschscholtzia (Hunnemannia)....	5c
Angel's Trumpet (Datura) .....	5c	Calceolaria .....	25c
Antirrhinum (Snap-Dragon) .....	10c	Calendula .....	5c
Aquilegia .....	10c	California Poppy (Eschscholtzia) .....	5c
Arctic (African Daisy) .....	5c	Calla, Bulb .....	10c
Asparagus Plumosus .....	10c	Calliopsis .....	5c
Asparagus Sprengerii .....	10c	Calliopsis (Tiger Star) .....	10c
Aster .....	10c	Calycanthus .....	5c
Australian Pea Vine .....	5c	Campanula (Canterbury Bells) .....	5c
Baby's Breath (Gypsophila) .....	5c	Canary Bird Flower (Tropaeolum).....	5c
Bachelor's Button (Venteaurea) .....	5c	Candytuft .....	5c
Balloon Vine (Live-in-a-Puff).....	5c	Canna seed .....	5c
Balsam (Lady Slipper) .....	5c	Canterbury Bells (Campanula) .....	5c
Beans, Scarlet Runner .....	5c	Carnation .....	15c
Beans, Hyacinth .....	5c	Castor Beans .....	5c

	Price Per Pkt.		Price Per Pkt.
Celosia (Cockscomb) .....	15c	Lobelia .....	15c
Centaurea .....	10c	Love Grass (Nemophila) .....	5c
Chinese Primrose .....	10c	Love-in-a-Mist (Nigella) .....	5c
Chrysanthemum .....	5c	Love-in-a-puff (Balloon Vine) .....	5c
Cineraria .....	10c	Love Lies Bleeding (Amaranthus) .....	5c
Clarkia .....	5c	Lupins .....	5c
Clematis .....	10c	Lychnis .....	5c
Clianthus Diampieri .....	5c	Marigold .....	5c
Climbing Plants .....	5c	Marjoram .....	5c
Cobea Scandens .....	10c	Marvel of Peru (Four o'clock) .....	5c
Cockscomb .....	10c	Matricaria .....	5c
Coix Lachrymae (Job's Tears) .....	5c	Maurandia .....	5c
Coleus .....	15c	Mignonette .....	10c
Collinsia .....	5c	Mimulus (Musk Plant) .....	10c
Convolvulus (Morning Glory) .....	5c	Mina Lobata .....	10c
Coreopsis .....	5c	Moon Flower (Ipomea) .....	5c
Cosmos .....	5c	Morning Glory (Convolvulus) .....	5c
Cyclamen .....	25c	Mourning Bride (Scabiosa) .....	5c
Cypress Vine .....	5c	Musk Plant (Mimulus) .....	10c
Dahlia, Seed .....	5c	Myosotis (Forget-me-not) .....	5c
Daisy .....	10c	Nasturtium .....	5c
Datura .....	5c	Nemophila (Love Grass) .....	5c
Dianthus (Pinks) .....	5c	Nicotiana .....	5c
Digitallis (Foxglove) .....	5c	Nigella (Love-in-a-mist) .....	5c
Dimorpheca Aurantiaca .....	5c	Oenothera (Evening Primrose) .....	5c
Dolichos (Hyacinth Bean) .....	5c	Pansy .....	10c
Duty Miller (Centaurea) .....	10c	Passiflora Edulus, seed .....	10c
Eschscholtzia .....	5c	Passion Flower .....	10c
Evening Primores (Oenothera) .....	5c	Pentstemon .....	10c
Everlasting Flower (Helichrysum) .....	5c	Petunia .....	25c
Everlasting Pea (Lathyrus Latifolius) .....	5c	Pheasant's Eye (Adonis) .....	5c
Feijoa Sellowiana Seed .....	10c	Phlox .....	5c
Feverfew (Matricaria Capensis) .....	5c	Pinks (Dianthus) .....	5c
Flax, Scarlet (Linum) .....	5c	Poppy, Matilija (Romneya Coulterii) .....	10c
Flowering Sage (Salvia) .....	5c	Poppy, Shirley .....	5c
Forget-me-not (Myosotis) .....	5c	Portulaca .....	5c
Four o'clock (Mirabilis) .....	5c	Primrose, Chinese .....	25c
Foxglove (Digitalis) .....	5c	Primula .....	5c
Fuchsias (Lady's Eardrops) .....	25c	Pyrethrum .....	10c
Gaillardia .....	5c	Ricinus (Castor Oil Plant) .....	5c
Geranium Seed .....	5c	Relphinium (Larkspur) .....	5c
Gilia .....	5c	Romneya .....	10c
Gladolus, seed .....	15c	Rudbeckia (Golden Glow) .....	10c
Gloxinia .....	25c	Salpiglossis .....	5c
Godetia .....	5c	Salvia (Scarlet Sage) .....	5c
Golden Glow (Rudbeckia) .....	5c	Sand Verbena (Abronia) .....	5c
Gourds .....	5c	Scabiosa (Mourning Bride) .....	5c
Gypsophila (Baby's Breath) .....	5c	Scarlet Flax (Linum) .....	5c
Helianthus (Sunflower) .....	5c	Schizanthus .....	15c
Helichrysum (Everlasting Flower) .....	5c	Sea Lavender (Statice) .....	5c
Heliotrope .....	10c	Sensitive Plant .....	5c
Hibiscus .....	5c	Smilax .....	5c
Hollyhock .....	10c	Snapdragon (Antirrhinum) .....	5c
Humulus (Japanese Hop) .....	5c	Statice Sea Lavender) .....	5c
Hunnemannia (Bush Eschscholtzia) .....	5c	Stocks .....	10c
Hyacinth Bean (Dolichos) .....	5c	Sunflower, Red .....	5c
Impomopsis .....	5c	Sweet Peas .....	5c
Ipomea .....	5c	Sweet Sultan (Centaurea) .....	10c
Japanese Hop (Humulus) .....	5c	Sweet William .....	5c
Japanese Morning Glory .....	5c	Thunbergia (Black Eyed Susan) .....	5c
Job's Tears (Coix Lachrymae) .....	5c	Tropaeolum Canariensis (Canary Bird Flower Vine) .....	5c
Kochia Tricophylla .....	5c	Trumpet Vine (Bignonia) .....	5c
Kudzu Vine .....	5c	Verbena .....	10c
Lady's Slipper (Balsam) .....	5c	Violet .....	10c
Lantana .....	5c	Virginia Creeper .....	5c
Larkspur (Delphinium) .....	5c	Virginia Stocks .....	10c
Lathyrus Latifolius (Everlasting Pea) .....	5c	Wallflower .....	10c
Lavatera .....	5c	Wisteria .....	10c
Lavender, Sweet .....	5c	Woodbine (Aquilegia) .....	5c
Leptosyne Maritima .....	5c	Zinnia .....	10c
Linum (Scarlet Flax) .....	5c		

## Semilla de Flores Silvestres A. & M.

Si tiene un pedazo de terreno que no pueda regar o que no pueda dedicarle especial atención y que a la vez desee algo hermoso en vez de yerbas, le recomendamos plantar la semilla mixta A. M. para flores silvestres, y en corto tiempo tendrá un hermoso prado. Una libra de semillas es suficiente para un acre. **Pau 5c.**

Tenemos semillas para toda clase de arboles.

Siempre tenemos en existencia abono fertilizador de todas clases y calidades, especial para fecundizar toda clase de tierras. Avisenos lo que necesite en este Ramo, y con gusto le cotizaremos precios y le daremos todos los detalles necesarios.

Incubadoras y Nidos. Depositos para agua, alimentadores, cercas de alambre.

Remedios para todas las enfermedades. Tonicos para la salud y alimentos especiales para hacer huevos.

Todo lo que se necesite en un Gallinero.



## Herramientas para Jardines

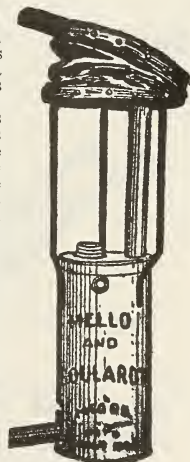
(Veanse las ilustraciones)

- No. 1 Podador de arboles Water's, de 4 a 10 pies.  
 No. 2 Herramienta de mano para jardines Pond's.  
 No. 3 Limpiador de yerbas Excelsior.  
 No. 4 Podadores de arboles de todas clases.  
 No. 5 Cucharas para jardines de todas clases.  
 No. 6 Ganchos para zacate o Sickles.  
 No. 7 Dibbles.  
 No. 8 Serruchos podadores, de filo sencillo y filo doble.  
 No. 9 Limpia yerbas Hedge.  
 No. 10 Podadores Hedge.  
 No. 11 Tijeras para podar.  
 No. 12 Espadin de 8 pulgadas \$1 y de 12 pulgadas.  
 No. 13 Rastrillo de alambre Ohio.  
 No. 14 Espadin y rastrillo combinado.  
 No. 15 Rastrillo todo de acero.  
 No. 16 Azadon Warren.  
 No. 17 Herramienta para bordes Turf.  
 No. 18 Pala de acero.  
 No. 19 Tenedor para jardin.  
 No. 20 Ganchos para patatas.  
 No. 21 Azadon para jardines.  
 No. 22 Palas de acero.  
 No. 23 Tenedor Manure.

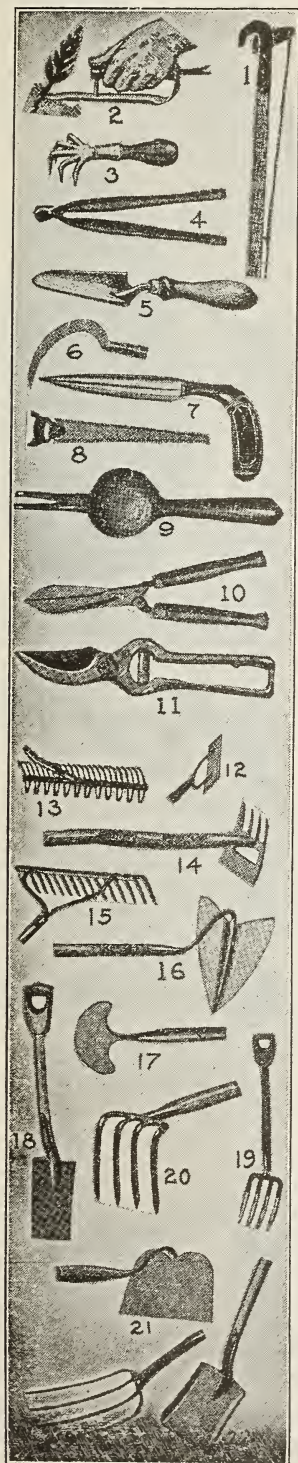
## Insecticidas y Exterminadores de Pestes

### Exterminador de Ardillas Eureka

Con el uso de bi-sulfuro de carbon este es el implimento mejor y mas barato para limpiar su terreno de la peste de ardillas. Recomendamos sinceramente el uso de esta maquina en las viñas, pastos, siembras de granos y de arboles frutales. Es de una construccion muy sencilla, de acero galvanizado con un fuelle agregado. El movimiento del fuelle hace que el bi-sulfuro en la maquina genere un gas que es forzado por el agujero o agujeros, no habiendo necesidad de forzar liquido alguno sino simplemente un gas de bi-sulfuro economizando un gasto de 75 por ciento sobre el costo del carbon bi-sulfuro mejorando asi el estilo antiguo que consistia en saturar bolas de garra o de algodón. Una colonia de ardillas destruye en muy corto tiempo \$50. de vegetacion. Con un gasto de ocho pesos y medio puede Ud. destruir todas las ardillas en sus terrenos. Peso en huacal 12 lbs., \$8.50.

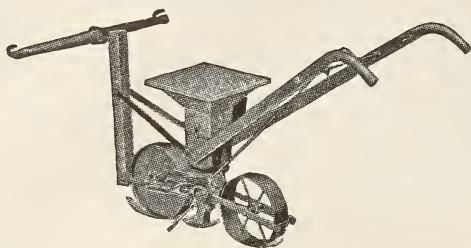


Easy Set





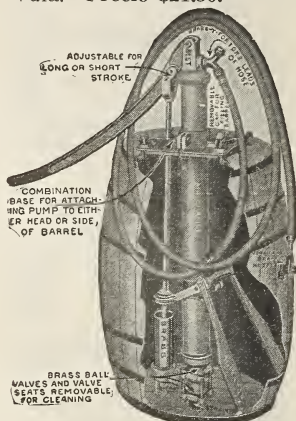
## Sembradoras de Mano Columbia



Se puede sembrar a una distancia desde 1 hasta 96 pulgadas, por la simple manipulacion de la rueda de discos y delos cilindros. Con este aparato se puede sembrar cualquier semilla en cualquier cantidad a cualquier distancia hasta de ocho pies. Siembra el chile, tomate, y cualquier otra planta que hasta ahora hay que hacerlo por medio de transplante. Es una sembradora Universal porque no hay semilla alguna que no pueda ser plantada con ella. Con un agregado especial puede sembrar nueces con cascara sin romper la semilla. Pesa 85 lbs. Precio \$20.

## Bomba Atomizadora de Barril "Best" No. 40

Hecho con extremidades de bronce, cilindro de bronce, valvulas de bola de bronce, y asientos de valvula. Precio \$21.50.



No. 40 Bomba atomizadora completa con agitador 15 pies de manguera y extremo Vermorel.

## No. 20. Fertilizador Planet Jr. Para Chicharos y Frijoles

Precio completo \$17.50. Peso empacado completo 82 libras.

### Planet Jr. No. 31

El No. 31 es un Nuevo Planet Jr. que combina la azada de rueda con el sembrador hecho para el jardinero. Combina el sembrador de semillas aprovechando todos los tamaños desde la mas pequeña hasta chicharos y frijoles asi como tambien una azada sobre ruedas ligero y de primera clase. Una herramienta util y practica para un hombre, un muchacho o una mujer que desee tener un bonito jardin pero que tienen poco tiempo que dedicarle.

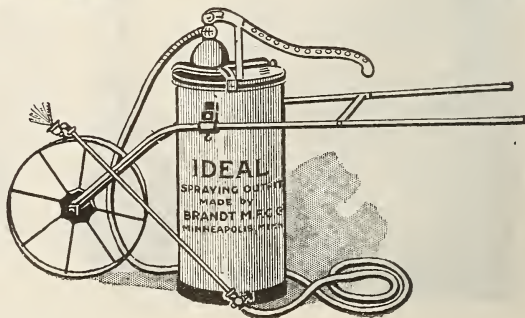
No. 31



Precio completo No. 31.....	\$13.50
Como sembrador solo No. 32.....	11.00
Como una azada de rueda solo No. 33..	7.25

## Equipo "Ideal" Para Atomizar

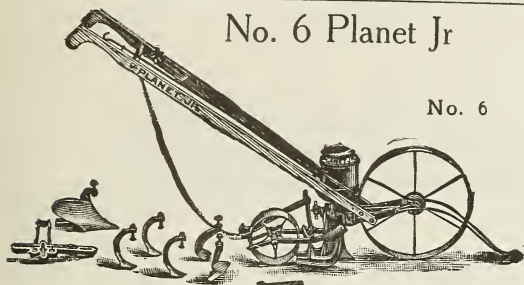
Este equipo ha sido hecho para llenar las necesidades del jardinero y cultivador de frutas. Es ligero, compacto y facil de operar. El tanque tiene una capacidad de 15 galones. Precio \$25.00.



## No. 6 Planet Jr

## Atomizador Continuo

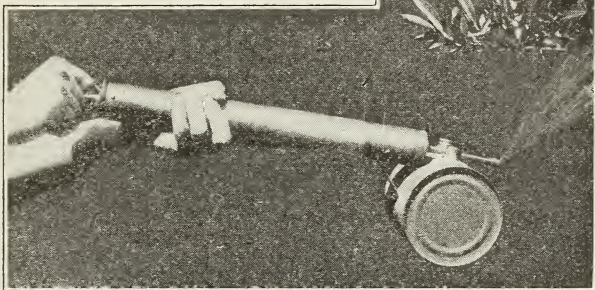
No. 6



Combina un sembrador cultivador y arado. Precio completo \$26.00. Peso empacado 63 lbs. Como sembrador solo \$22. Como azada de rueda solo para cerro.

Este es la ultima combinacion de sembrador y azada de rueda y despues de años de uso constante en el campo, se ha perfeccionado en todos sus detalles.

Lo que hace.—Arroja todas las semillas de jardin con la mayor regularidad, en una linea angosta a cualquier profundidad deseada, cubre, aplanar y marca el surco siguiente, todo de una pasada. Como azada de rueda cultiva y ara completando un surco hasta de 16".



Este atomizador es lo que menciona su nombre. Debido a una camara de aire agregada, hay presion suficiente para sequir atomizando mientras que vuelve el piston dela bomba, durante cuyo tiempo otros atomizadores descansan. De hoja de lata 75c. De bronce \$1.25.

Dos extremos van con este atomizador uno para arrojar el liquido hacia arriba y otro para arrojar recto.



No. 19

No. 19—A fin de responder a la creciente demanda por un Arado y cultivador equipado con una rueda mas alta que cualquiera otra que hayamos ofrecido hasta ahora, hemos fabricado nuestro Cultivador y Arado de Rueda No. 10 "Iron Age." Al hacerlo hemos tenido en consideracion todas aquellas ventajas que han hecho los implementos "Iron Age" tan populares, esto es ligereza combinada con fuerza.

Cultivador "Iron Age" No. 19 en combinacion con arado de rueda. Empacado pesa 22 libras.

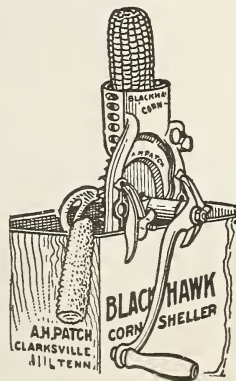
Cultivadores "NORCROSS"—Azadas y Escardadores. Las herramientas modernas para Jardines y Flores.



Como la mano humana, estas herramientas escardan mejor las plantas sin perjudicarlas, haciendo este trabajo mas satisfactoriamente que cualquier otro implemento conocido; dejando la tierra al nivel, floja y sin terrones.

**DESGRANADOR DE MAIZ Black Hawk**

Desgrana rapida y facilmente separando el maiz del olote. Lo recomendamos especialmente a los que tienen gallineros. Precio \$3 puesto aqui. Peso empacado 20 lbs.





**S**I hubiere alguna cosa que Ud. deseara y no hallara en este catalogo, sirvase Ud. escribirnos y tendremos mucho gusto en hacer cuanto este de nuestra parte por obtenera para Usted.



A nuestros amigos y favorecedores:

Ya al estar en prensa nuestro catalogo tuvimos oportunidad de conocer en detalle la ley que sobre el embargo de toda clase de comestibles acaba de dictar el gobierno delos EE. UU. y en vista de su importancia, nos apresuramos a insistir con todos nuestros clientes y amigos en la urgente necesidad de que cuanto antes se provean delas semillas y utiles necesarios y de que a la mayor brevedad posible empiezen a sembrar, aprovechando para ello cualquier pedazo de terreno por mas pequeno que sea.

Los precios de comestibles de todas clases estan subiendo extraordinariamente de dia en dia y no es remoto que el tiempo llegue en que aun con dinero **NO PUEDAN CONSEGUIRLOS** mas que aquellos que han tenido la prevision de sembrar. Experiencia muy triste han tenido muchas naciones del mundo que estan actualmente sufriendo lo indecible por el hambre y ojala y que todos los que lean esto reflexionen por un momento y sin perdida de tiempo nos manden sus ordenes por las semillas y utiles que necesitan, con lo cual no solo se haran un gran servicio a si mismo sino hasta la comunidad y al pais en que vivan.

Nuestras semillas podemos enviarlas por correo certificado y las ordenes seran despachadas inmediatamente que se reciban por lo que creemos que solo tardaran unos cuantos dias en ser recibidas.

Despues de haber leido este catalogo, le suplicamos pasarlo a sus amigos y conocidos o por lo menos mandarnos sus nombres y direcciones para enviarles a ellos un catalogo tambien, pues por ser tan util la informacion en ellos contenida es seguro que muchts personas preferiran guardarlos.

A fin de que nuestros clientes y amigos se formen una idea de la importancia del consejo que les damos, les informaremos que aun en este gran pais, reconocido como uno delos mas productores del universo, los grandes hoteles y hasta los multimilionarios emplean hasta sus terrazas y sus macetas para sembrar comestibles de todas clases.

Puede escribirnos sus cartas en Español, con toda confianza, y con todo placer le contestaremos cualquier consulta que sobre este asunto se sirva hacernos.

Dirija sus ordenes a

## Mayo y Compañia

P. O. Box 1052

--:

Los Angeles, Cal.



# COMPANÍA DE SEMILLAS DE AGGELER Y MUSSER

## El Calendario para el jardín de la Cocina

El tiempo á propósito para sembrar afuera las semillas de verduras.

PARA CADA MES DEL AÑO

En este catálogo, se encuentran bajo su respectivo encabezado las direcciones para cultivar cada variedad.

Este calendario se aplica, solo á los distritos del sur de Cal. Para los demas distritos, debe concederse mas tiempo, de acuerdo con el clima de cada uno de estos lugares.

ENERO	FEBRERO	MARZO	ABRIL	MAYO	JUNIO	JULIO	AGOSTO	SEPTIEM- BRE.	OCTUBRE.	NOVIEM- BRE.	DICIEMBRE
Espárragos Frijol ancho Repollo Berro Lechuga Puerro Zanahoria Mostaza Cebolla Pernip Guisantes Patatas Rábanos Rubarbo Salsify	Espárragos Frijol ancho Betabel Repollo Berro Zanahoria Puerro Lechuga Mostaza Cebolla Guisantes Rábanos Rubarbo Salsify Tomate Nabo	Alcachofa Espárragos Frijol Betabel Repollo Berro Zanahoria Puerro Lechuga Mostaza Cebolla Guisantes Rábanos Rubarbo Salsify Tomate Nabo Sandías	Alcachofa Espárragos Frijol Betabel Repollo Berro Zanahoria Puerro Lechuga Mostaza Cebolla Guisantes Rábanos Rubarbo Salsify Tomate Nabo Sandías	Frijol Betabel Rábanos Repollo bruselas Berro Repollo Malz dulce Apio Maiz dulce Kohlrabi Lechuga Mostaza Puerro Hierbas Lechugas Melón Mostaza Perejil Guisantes Patatas Calabazas Espinaca Calabacitas Tomate Nabo Sandías	Frijol Retoños de Bruselas Repollo Berro Coliflor Apio Escarola Col de nabo Lechuga Mostaza Cebolla de bulto Patatas Rábanos Espinaca Berro	Frijol Retoños de Bruselas Repollo Berro Coliflor Maiz dulce Apio Escarola Col de nabo Lechuga Mostaza Cebolla de bulto Patatas Rábanos Espinaca Berro	Betabel Retoños de Bruselas Repollo Berro Coliflor Apio Escarola Col de nabo Lechuga Mostaza Cebolla de bulto Patatas Rábanos Espinaca Nabo	Alcachofa Zarza ancha Betabel Repollo Berro Coliflor Zanahoria Apio Escarola Kohl rabi Lechuga Mostaza Cebolla de bulto Farnip Guisantes Rábanos Salsify Espinaca Nabo	Alcachofa Frijol ancho Betabel Repollo Berro Zanahoria Puerro Lechuga Mostaza Cebolla de bulto Farnip Guisantes Rábanos Salsify Espinaca Nabo	Frijol ancho Repollo Berro Zanahoria Puerro Lechuga Mostaza Cebolla de bulto Farnip Guisantes Rábanos Rubarbo Salsify	

# Los alimentos son la base fundamental para el bienestar del mundo



Con motivo de la guerra hay una escasez extraordinaria de productos alimenticios y es el deber de todas aquellas personas que no deseen exponerse a sufrir y a hacer sufrir con ellos a sus hijos los horrores del hambre, el sembrar lo mas que les sea posible. Con un jardín, grande o pequeño bien atendido asegura Ud. el mañana. No pierda Ud. un día mas y escribanos enseguida para enviarle las semillas y utiles que necesite.

Los famosos productos de la conocida firma Aggeler & Musser Seed Co. han sido un factor muy importante en la produccion de alimentos en el continente Americano, su calidad es reconocida como insuperable y es por esto que la firma de Mayo y Compañia vendeda exclusivamente sus productos.

**SIEMBRE, SIEMBRE Y SIEMBRE** y evite el hambre.